

# gazeta gliwicka

tygodnik społeczno - kulturalny

## +Zabrze

GAZETA BEZPŁATNA

Gliwice, 16 maja 2012 r.

nr 442/2012

ISSN 1731-2620

www.dwamiasta.pl

centrum edukacji  
**Siódemka**  
LICEA I SZKOŁY POLICEALNE DLA DOROSŁYCH  
**DARMOWE szkoły!**  
Liceum Ogólnokształcące  
Administracja BHP Kosmetyka ...  
GLIWICE ul. Zwycięstwa 17 tel. 32 777 - 30 - 01  
ZABRZE ul. Wolności 293 tel. 32 777 - 30 - 00  
www.ce7.pl

### W NUMERZE:

#### HEY! BIG CYC na Igrach

Gliwicy studenci już świętują. Tegoroczne juwenalia zaczęły się w minioną niedzielę, a zakończą w piątek.

→ 2

#### Kolejny model Astry zjechał z linii produkcyjnej

W poniedziałek w gliwickiej fabryce General Motors z taśmy produkcyjnej zjechały pierwsze samochody ze sportowej linii opla astry IV, noszącej oznaczenie OPC.

→ 2

#### Wszechnica jak nowa!

Zabrzańskie stowarzyszenie „Misericordia” od niemal dekady z powodzeniem prowadzi w mieście tzw. Wszechnicę.

→ 3

#### Nowe wycieczki z Metamorfozami. Sterowce w Gliwicach

W ubiegłym roku minęło 80 lat od historycznego dla gliwickiego lotniska wydarzenia – lądowania na nim legendarnego sterowca Graff Zeppelin.

→ 4

#### Udany tydzień

Dwa zwycięstwa odnieśli piłkarze Piasta w minionym tygodniu. Najpierw pokonali Dolcan Żabki 3:2, a później pewnie wygrali z Kolejorzem Stróże 2:0.

→ 11



## „Dorastamy do miana technopolii”

Fortuny jeszcze nie te, ale pomysły, na których mogłyby wyrosnąć, warte Doliny Krzemowej. W Gliwicach od kilku już lat rodzą się projekty wykorzystujące najnowocześniejsze technologie, które nie tylko mają szansę wejść do szerszej produkcji, ale również w sposób znaczący zmienić życie wielu osób. Zapewne dlatego we wrześniu to właśnie w naszym mieście zorganizowane zostanie 8. Generalne Zgromadzenie Światowego Stowarzyszenia Technopolii (WTA). Bo, jak mówi prezydent Zygmunt Frankiewicz, Gliwice dorastają już do miana technopolii.

### GLIWICE

#### Technopolia Gliwice

O projektach, które rodzą się w głowach gliwickich naukowców, robi się coraz głośniejsze. Ot, można tu wspomnieć o ostatnich sukcesach dwóch ekobolidów skonstruowanych przez studentów z wydziałów Mechanicznego Technologicznego, Automatyki Elektroniki i Informatyki oraz Inżynierii Środowiska i Energetyki. Przypomnijmy, że zbudowane przez nich pojazdy zdobyły pierwsze i drugie miejsce na torach w brytyjskim Silverstone. To jednak nie wszystko. - O jakości tworzonych w Gliwicach projektów świadczy nie tylko ostatnia wygrana bolidu SilesianGreenpower na torze Silverstone w Wielkiej Brytanii, ale chociażby sukces bezałogowych samolotów firmy Flytronic, wykorzystywanych w zastosowaniach militarnych czy Egzoszkiele - wynalazek umożliwiający przywrócenie władzy w rękach i nogach, np. po wypadku - przypomina prezydent Gliwic, Zygmunt Frankiewicz.

Sercem Technopolii Gliwice

jest, oczywiście, Park Naukowo - Technologiczny TECHNOPARK. To tutaj pomysł na nowe rozwiązanie trafia na finansujący jego realizację biznes. - Dzięki współpracy ekspertów z Politechniki Śląskiej oraz przedsiębiorców mogą powstawać projekty jedynego w swoim rodzaju, na najwyższym stopniu zaawansowania technologicznego. Na styku biznesu i nauki tworzy się nowa jakość, co jest szczególnie ważne dla rozwoju dzisiejszej gospodarki - uważa prezydent.

#### Ewa Farna i Blue Cafe w finale

Zgromadzenie, które odbędzie się we wrześniu, w głównej mierze polegać będzie na wymianie doświadczeń z zakresu innowacyjności w gospodarce i edukacji pomiędzy przedstawicielami członkowskich miast z całego świata a także rektorami uczelni wyższych. Goście spróbują również odpowiedzieć na pytania dotyczące wpływu systemu ochrony praw intelektualnych na innowacyjność. Nie zabraknie także imprez towarzyszących, w któ-

rych wziąć będą mogli udział wszyscy mieszkańcy. Organizatorzy przewidują zorganizowanie Dnia Nauki i Przemysłu, pikniku naukowego dla dzieci i młodzieży, przeglądu filmów science-fiction w Amoku, oraz koncertu finałowego, w którym wystąpią Ewa Farna i zespół Blue Cafe.

#### Gliwice w WTA

W poczet członków WTA (World Technopolis Association) wpisało się już około 80 najbardziej zaawansowanych technologicznie ośrodków z całego świata, w tym przede wszystkim z państw Dalekiego Wschodu. Z europejskich miast należą do tego grona wymienia się m.in. niemiecki Frankfurt i Heidelberg, szwedzkie Uppsala i francuskie Lille. Do tego grona od 2005 roku należą również Gliwice, które - co ciekawe - do członkostwa w Stowarzyszeniu zostały zaproszone. Jest to jedyne polskie miasto należące do WTA. Prezydent Gliwic od kilku lat jest zresztą jedną z osób kierujących pracami Stowarzyszenia.

Światowe Stowarzyszenie Technopolii, które swoją siedzibę ma w Daejeon w Korei Południowej, stworzone zostało jako narzędzie promocji gospodarek opartych na wiedzy. Organizowane przez wchodzące w jego skład ośrodki spotkania, konferencje i zgromadzenia, mają na celu stworzenie pola do współpracy, konsultacji i wymiany doświadczeń, a także umożliwienie transferu technologii i wsparcie inkubatorów i ośrodków badawczo-rozwojowych.

Aniela Kuźniak

### NASI PARTNERZY



młodzi dla kultury

dwamiasta.pl

### PORTAL

o Zabrzu, Gliwicach i Pyskowicach



### POKOJE JEDNOOSOBOWE DO WYNAJĘCIA

w Katowickiej Specjalnej Strefie Ekonomicznej-Gliwice  
więcej na str. 8

### Skrzydła drzwiowe na stare ościeżnice

\* na terenie Gliwic i Zabrze  
pomiar i transport gratis  
\* skrzydła również z felcem 2 cm !!!

"DOMATOR", ul. Ułańska 12, KATOWICE  
tel./fax 32-2544998, kom. 605416116  
www.domator.katowice.pl



ZAPRASZAMY  
Gliwice, ul. Żabińskiego 55  
godz. otwarcia: pon.- pt. 7.00-21.00  
sob. 7.00-20.00, niedz. 8.00-16.00

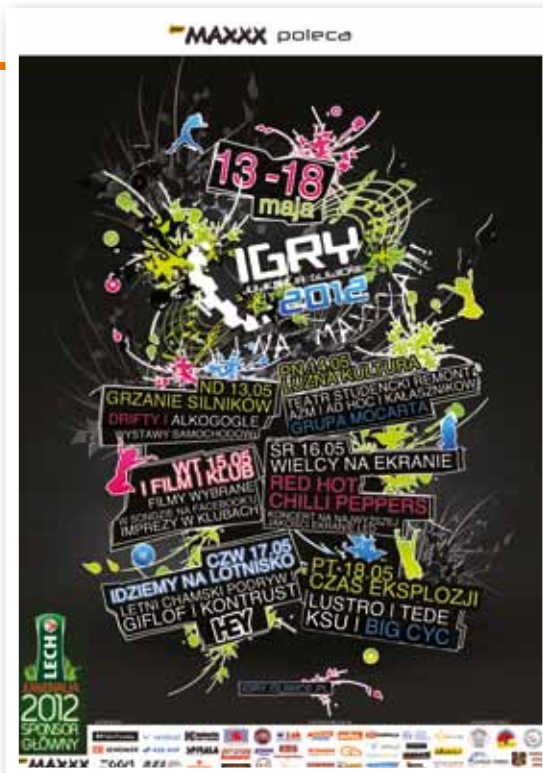
SUPERMARKETY SIMPLY NALEŻĄ DO AuchanSuper

10 LAT  
**SIMPLY**  
MARKET  
WSZYSTKO, BLISKO, TANIO!



**patronujemy**

Gliwiccy studenci już świętują. Tegoroczne juwenalia zaczęły się w minioną niedzielę, a zakończą w piątek. Każdy z punktów harmonogramu jest niezwykle interesujący. Dlatego do wspólnego ze studentami imprezowania już teraz szykują się niestudujący mieszkańcy miasta. Mają w czym wybierać. Na scenie na gliwickim lotnisku usłyszymy m.in. zespoły HEY i BIG CYC, a już dziś na Placu Krakowskim z ekranu śpiewać dla nas będzie Red Hot Chili Peppers.



## HEY! BIG CYC na Igrach

**> GLIWICE**  
16 maja (dziś, w środę) o godz. 16 na pl. Krakowskim na ledzie wyświetlony zostanie koncert Red Hot Chili Peppers. Godzinę wcześniej rozegrane zostaną konkursy wraz z finałem Boju Akademików, pokazy taneczne i sztuki walki oraz mini maraton zumbi.

17 maja (czwartek) o godz. 15.30 ulicami miasta wyruszy barwny korowód. Tuż przed jego wymarszem, na pl. Krakowskim młodzi fotograficy z Grupy ACZKOLWIEK działającej przy MDK w Gliwicach, wykonają kolejny już Por-

tret Gliwiczan. Następnie studenci w wymyślnych kreacjach dotrą pod Urząd Miejski, gdzie z rąk prezydenta otrzymają symboliczne klucze do miasta. Tak wyposażeni podążą w stronę lotniska. - Przemarsz ruszy z Placu Krakowskiego przemierzając się przez główne ulice miasta takie jak: Wrocławska, Częstochowska, Zwycięstwa, Jana Pawła II, Rybnicka, Kochanowskiego, Lotników. Komitet IGROWY prosi kierowców o cierpliwość i wyrozumiałość, ruch będzie wstrzymywany tylko na czas przejścia zwartej grupy studentów – zawiadamiają organizatorzy. Na lotnisku za-

grają (nie tylko) dla nich Letni Chamski podryw, Giflof, zagrana gwiazda Kontrust oraz gwiazda wieczoru - HEY.

18 maja (piątek) o godz. 17 scenę we władanie obejmą zwycięzcy Przeglądu Kapel Studenckich Party Hard, po nich zespół Lustro, a następnie Tede. Kolejny punkt programu to oczekiwany Big Cyc. Gwiazdą wieczoru będzie również zespół KSU. Tegoroczne igrowanie zakończą późno w nocy zwycięzcy Bitwy Dj-ów. Do zabawy!

kuna

## Kolejny model Astry zjechał z linii produkcyjnej

W poniedziałek w gliwickiej fabryce General Motors z taśmy produkcyjnej zjechały pierwsze samochody ze sportowej linii opła astry IV, noszącej oznaczenie OPC.

**> GLIWICE**

Jak na sportowe auto przystało, nowe dziecko gliwickiej fabryki ma zgrabną sylwetkę i dynamiczny silnik. Opel astra OPC wyposażony został w turbodoładowany benzynowy dwulitrowy silnik z wtryskiem bezpośrednim o mocy 280 KM i momencie obrotowym 400 NM.

Do końca tego roku gliwicka fabryka zamierza wyprodukować ok. 2 tys. sztuk nowej astry. Obecnie w Gliwicach produkowana jest: najnowsza generacja astry w wersjach trzy- i pięciodrzwiowej, oraz astra classic

w wersji czterodrzwiowej. Po wakacjach do tej rodziny dołączyła trzecia wersja nadwozia astry IV generacji – sedan. W przyszłym roku na taśmie pojawi się ma wersja cabrio.

Warto podkreślić, że GM Manufacturing Poland jest głównym producentem modelu astra. Wciąż jednak ważną rolę w lokalizacji produkcji kolejnej generacji tego modelu. Ostateczna decyzja zapadnie być może jeszcze w tym miesiącu. Z powierzeniem tego zadania gliwickiej fabryce

wiążą się inwestycje w postaci rozbudowy infrastruktury. Nie jest jednak przewidziany wzrost zatrudnienia. W tej chwili w GM Manufacturing Poland pracuje 2,8 tys. osób.

Cena astry OPC na Polskę ma być wiadoma w połowie czerwca, kiedy rozpocznie się jej sprzedaż.

kuna



## Poparzeni... trawą!

To się nazywa, złapać kogoś na „gorącym” uczynku. Dwaj zabranie zostali złapani po tym, jak podpaliли trawę w pobliżu swojego domu. Obaj mężczyźni zostali poparzeni.

**> ZABRZE**

Do zdarzenia doszło w piątek, w godzinach popołudniowych w pobliżu posesji przy ulicy Słonecznej w Zabrzu.

Dwaj 30-letni mieszkańcy Zabrze postanowili, że pozbędą się trawy otaczającej ich domy... Nie skończyło się to najlepiej.

- Mężczyźni rozlali na trawę paliwo, następnie wznie-

cili ogień. Nie spodziewali się, że sami zgotowali sobie zagrożenie, które spowodowało u jednego z nich poparzenie między innymi części twarzy, a u drugiego poparzenie kończyn – relacjonuje policyjny rzecznik.

Mężczyzna z poparzoną twarzą został zabrany karetką do szpitala w Zabrzu-Biskupicach. Tam jednak stwierdzono,

że pacjent wymaga specjalistycznej opieki medycznej i przetransportowano go do siemianowickiej szpitala.

Jak informuje policja, drugi z przyłapanych na podpalaniu znajdował się pod wpływem alkoholu i nie zgodził się na transport do szpitala.

Obaj zabranie poniosą teraz karę. Wypalanie traw jest bowiem nielegalne i może ich kosztować co najmniej pięciuset złotych grzywnę lub nawet... areszt.

JS

**R. HAJDUK**  
POKRYCIA DACHOWE  
www.hajdukpokryciadachowe.pl

Eurobit  
Covestop  
CREATON  
RHEINZINK  
BRAAS

PACZYNA, ul. Wiejska 1, tel. 32 230 23 55  
kom. 600 028 287, e-mail: robert.hajduk@op.pl

**Animator**

To przedszkole czeka na małego człowieka

Przedszkole Animator  
Gliwice, ul. Sikorskiego 132  
tel. 32 726 33 92, 660 765 568, www.halogen.org.pl

**Stanko**  
SKLEP KOMPUTEROWY SERWIS

SERWIS KOMPUTERÓW  
gwarancyjny, pogwarancyjny

TUSZE, TONERY, NAPEŁNIACZE  
oryginalne, zamienniki

KASY FISKALNE  
serwis, sprzedaż

TANIEJ NIŻ  
W MARKECIE!  
TUSZ HP 301  
tylko 45zł

Gliwice, ul. Toruńska 1, tel./fax (32) 335 05 03  
stanko@stanko91.pl, www.stanko91.pl

**Liceum Ogólnokształcące Animator**

- profil wojskowy
- profil dziennikarski

ul. Barlickiego 3, 44-100 Gliwice  
tel./fax: (32) 775 18 37, 784 993 217

www.halogen.org.pl

**Jedynie w Gliwicach Szkoły Artystyczne**

Gliwickie Szkoły Artystyczne

Gimnazjum Artystyczne oraz Liceum Plastyczne  
ul. Barlickiego 3, Gliwice  
tel. 32 775 18 37, 784 993 217

**gazeta gliwicka**

ul. Dolnych Wałów 17/1, 44-100 Gliwice  
tel. (32) 331 61 88, fax: (32) 232 79 93  
e-mail: gazeta@bfk-partners.pl

**Wydawca:**  
BfK Partners sp. z o.o.

**Redaktor naczelny:**  
Adriana Urgacz

**Skład:**  
Jacek Jankowski, info@graffia.net

**Druk:**  
Polskapresse Oddział Poligrafia

**Współpracownicy:**  
Dział kulturalny:  
Dariusz Jezierski  
Zabrze: Jerzy Selinger

**Dział reklamy:**  
tel. (32) 331 61 88, fax: (32) 232 79 93  
e-mail: gazeta@bfk-partners.pl  
Jakub Golemic, tel. 601 642 595  
Tadeusz Lubański, tel. 601 642 591

Redakcja nie odpowiada za zmiany w repertuarach. Artykułów niezamawianych nie zwracamy. Zastrzegamy sobie prawo do zmian i skrótów w nadesłanych artykułach i listach. Redakcja nie odpowiada za treść ogłoszeń.

**Gazeta jest kolportowana w ponad 60 punktach w mieście, w tym:**

**NA STOJAKACH:**  
między 7.30 a 10.00: PWIK, szpital wielospecjalistyczny przy ul. Kozielskiej 1, Biblioteka Główna, Starostwo Powiatowe, Urząd Miasta Gliwice, biurowiec przy ul. Jasnogórskiej, biurowiec Kopernik, sklep Stokrotka na os. Kopernik, Urząd Miasta Pyskowiec, II Urząd Skarbowy, biurowiec przy ul. Chorzowskiej, Simply Market przy ul. Zabińskiego

między 14.00 a 16.00: sklep Społem przy ul. Chorzowskiej, sklep E. Leclerc przy ul. Tarnogórskiej i Rybnickiej, Gliwickie Centrum Handlowe

**NA OSIEDLACH (BEZPOŚREDNIO DO 6000 ADRESÓW):**  
**w środę:** Osiedle Bajkowe i Osiedle Waryńskiego  
**w czwartek:** Osiedle Gwardii  
**w piątek:** Osiedle Sośnica



Zabrzańskie stowarzyszenie „Misericordia” od niemal dekady z powodzeniem prowadzi w mieście tzw. Wszechnicę. Miejsce, w którym po poradę i wiedzę może się zgłosić każdy chętny wymagało jednak gruntownego remontu. Teraz budynek przy Placu Dworcowym Iśni!



## Wszechnica jak nowa!

**ZABRZE**  
Stowarzyszenie działa w Zabrze z powodzeniem od 2003 roku. Wszechnica oferuje szereg usług edukacyjnych w ramach finansowania z Unii Europejskiej. Działa tu m.in. Uniwersytet Otwarty Trzeciego Wieku, Centrum

Kształcenia Ustawicznego czy Biuro Porad Obywatelskich.

Do tej pory Wszechnica zmuszona była funkcjonować w budynku, którego stan techniczny pozostawiał wiele do życzenia. Stare stropy, odpadające tynki, słabe fundamenty i wadliwe instalacje nie ułatwiały życia ko-

rzystającym z usług Wszechnicy.

W ubiegły czwartek, po długim remoncie, budynek został otwarty na nowo. Zmieniło się w nim dosłownie wszystko!

- Projekt obejmował przebudowę części istniejącej, rozbudowę budynku w części podwórza oraz zmianę sposobu użytkowa-

nia pomieszczeń w tym piwnic na biura i sale dydaktyczne. Sale i laboratoria komputerowe wykorzystywane są do prowadzenia kursów, szkoleń, spotkań tematycznych kół zainteresowań a pomieszczenia biurowe stanowią zaplecze dla działalności poszczególnych inicjatyw Stowarzyszenia – wyjaśniają zakres wprowadzonych w budynku zmian jego gospodarze.

Co ciekawe, dzięki przebudowie, Wszechnica zyskała dodatkową powierzchnię dydaktyczną. Na cele użytkowe przeznaczono nawet dach budynku, gdzie urządzony zostanie m.in. ogród, w którym prowadzone będą... zajęcia plenerowe.

- Budynek przystosowano dla potrzeb osób niepełnosprawnych poprzez między innymi bu-

dowę windy, toalet i powiększenie szerokości przejść – dodają przedstawiciele stowarzyszenia.

Kamienica ma teraz zupełnie nowe fundamenty, stropy, sufity i tynki. Największa zmiana zauważalna jest od strony Placu Dworcowego – budynek odzyskał dawny blask i wyraźnie odróżnia się od pozostałych, zaniedbanych fasad.

Więcej informacji o wszechnicy i jej ofercie znajdziecie na stronie: [www.wszechnica.zabrze.pl](http://www.wszechnica.zabrze.pl).

JS



## na marginesie

**ZABRZE**

### Pobiegli rodzinnie

Już po raz szósty zorganizowano w Zabrze rodzinne bieganie.

Deszczowy weekend nie sprzyjał wielu plenerowym imprezom, które zaplanowano w Zabrze. Mimo to, na starcie VI Biegu Rodzinnego stawili się blisko 200 osób!

- Największym zainteresowaniem cieszył się bieg otwarty i bieg rodzinny. W tym ostatnim na starcie stanęło, aż 12 drużyn składających się z minimum trzech członków rodziny. Zadaniem rodziny było przebiec przez linię mety trzymając się za ręce – objaśnia reguły rodzinnego bieganina Magdalena Malinowska z wydziału prasowego UM Zabrze.

Zwycięzcy odebrali nagrody w postaci biletów do kina, na basen, do grotty solnej czy teatru.

Najlepsza rodzina biegaczy otrzymała dodatkowo voucher na weekendowy pobyt w hotelu w centrum Krakowa.

JS

# NA GRANICY CUDU

## Józef Wrzałek – nasz bioterapeuta

Słowa te niejednokrotnie pojawiają się w podziękowaniach zawartych w listach, które otrzymuje pan JÓZEF WRZAŁEK, bioenergoterapeuta z Gliwic, ceniony za swą dużą skuteczność w uzdrawianiu chorych. Pacjenci zgłaszają się z różnych regionów Polski oraz z zagranicy. Bioenergoterapia wzbudzała zawsze wiele kontrowersji, posiada ona zarówno gorących zwolenników jak i przeciwników. W ostatnich czasach coraz więcej osób zgłasza się jednak do terapeutów o „cudownych dłoniach” z ufnością i nadzieją na przywrócenie zdrowia, a nierzadko i uratowanie życia w sytuacji, gdy medycyna konwencjonalna uczyniła wszystko, co było możliwe.

**ARTYKUŁ SPONSOROWANY**

**Jak to się dzieje, że chorzy, którzy wiele lat borykali się bezskutecznie ze swym cierpieniem, po seansach bioenergoterapeutycznych u Pana odzyskują zdrowie i wracają do normalnego życia? Czy jest Pan cudotwórcą?**

**Józef Wrzałek:** Jestem zwyczajnym człowiekiem, mam tylko dłonie, których dotyk pomaga chorym. Nie wiem dlaczego, trudno jest racjonalnie wytłumaczyć czym jest ta moc, która cofa chorobę. Pomimo wieloletniej działalności bioenergoterapeutycznej, w czasie której wykonałem przeszło tysiące seansów, nadal nie potrafię jednoznacznie na to pytanie odpowiedzieć.

**Jak wyglądają Pana seanse?**

**JW:** Są to seanse wyłącznie indywidualne, trwają do 30 minut. Nie prowadzę seansów zbiorowych. Uważam, że każdy pacjent wymaga indywidualnego potraktowania jego problemu zdrowotnego. Taka spokojna praca pozwala na uzyskanie bardzo dobrych rezultatów.

**Z jakimi problemami zgłaszają się do Pana chorzy?**

**JW:** Pomagam w bardzo różnych dolegliwościach i chorobach, między innymi w chorobach tarczycy, nowotworowych, serca i układu krążenia, problemach nerek, układu pokarmowego i wielu innych.

**Czy mógłby Pan podać przykłady?**

**JW:** Moim pierwszym pacjentem przed wielu laty byłem... ja sam. Własne dłonie pozwoliły mi uniknąć operacji łąkotki kolana. A oto inne przykłady:

\* Pan M. Kowalczyk z Gliwic termin operacji nowotworu pęcherza miał przesunięty o trzy tygodnie ze względu na zapalenie żył. W tym czasie korzystał z seansów bioenergoterapeutycznych. Były one tak skuteczne, że zapalenie żył minęło, a badania przedoperacyjne nowotworu potwierdziły jego zupełne zniknięcie. Minęło 5 lat i czuje się doskonale. Uważa, że było to na granicy cudu. Tak bardzo się wtedy bał.

\* Pani Wichniarz z Zielonej Góry miała mięśniaki na macicy, lecz nie chciała się poddać

operacji pomimo nalegań lekarzy. Znajoma, której pomogłem uwolnić się od silnych bólów głowy, poleciła mnie. Po kilku seansach badania nie wykazały mięśniaków, a Pani Wichniarz jest z tego powodu bardzo szczęśliwa.

JÓZEF WRZAŁEK dysponuje ogromną bioenergią, którą wykorzystuje do leczenia chorób. Ten doświadczony dzięki długoletniej pracy uzdrowiciel pomógł już wielu osobom w trudnych sytuacjach zdrowotnych. Może pomóc i Tobie.

\* Pan Stasiak z Kielc miał bardzo powiększony gruczoł prostaty i w związku z tym ogromne problemy zdrowotne. Zgłosił się na seanse, nie bardzo wierząc w możliwość uzdrowienia. Jednak poprawa następowała szybko i w niedługim czasie poczuł się bardzo dobrze, co potwierdziły badania prostaty, która wróciła do normy. Przykłady można mnożyć, znikają torbiele, cysty, guzki, kamienie.

**Warto zacytować fragmenty niektórych listów:**

„Moja córka Justyna miała bardzo przykrą chorobę skór-

ry. Przez cały ten czas żadne leczenie nie przynosiło poprawy. Po kilku seansach u Pana wszystko minęło i dzisiaj skóra mojej córki jest zupełnie zdrowa, pomimo że od ostatniego seansu minęło 5 lat. Jestem bardzo wdzięczna”.

Joanna W. (Bytom)

„Poprawa nastąpiła po 6 seansach. Przestały mnie boleć kolana i znikły bóle łyżki na nogach, pomimo moich 62 lat. Od tamtej pory upłynęło kilka lat, a i samopoczucie moje jest bardzo dobre. Dziękuję”.

Zofia K. (Kluczbork)

„Odczuwałam bardzo silne bóle w biodrach, szczególnie w lewym. Obawiałam się, że wkrótce nie będę się mogła poruszać o własnych siłach. Kilka seansów u Pana sprawiło nieomal cud. Znowu mogę się swobodnie poruszać. Jestem »na chodzie«”.

Wdzięczna Joanna (Lubań Śl.)

„Gdyby nie wizyta u Pana, tego listu zapewne nie mogłabym już napisać i stokrotnie podziękować. Moje wspomnienia sprzed kilku lat związane z chorobą nowotworową macicy i przerzutem na piersi do dziś napawają mnie strachem. Ale dzięki Panu uniknęłam najgorszego. Coroczne ba-

dania kontrolne nie wykazują żadnych nieprawidłowości. Jestem zdrowa i szczęśliwa”.

Beata K. (Łowicz)

**Czy w trakcie pobierania seansów należy przerwać leczenie konwencjonalne i przyjmowanie leków?**

**JW:** Oczywiście, że nie. Nigdy nie wymagam od chorych, którzy przychodzą do mnie na seanse, by przerwali leczenie konwencjonalne, wręcz przeciwnie, staram się przekonać pacjenta do równoległego działania lekarza i terapeuty.

**W jaki sposób chorzy i potrzebujący Pańskiej pomocy mogą się z Panem skontaktować?**

**JW:** Wyłącznie poprzez rejestrację telefoniczną, gdyż jak wcześniej powiedziałem, prowadzę tylko seanse indywidualne, zapisując pacjenta na określony termin. Jest to komfort zarówno dla mnie jak i dla pacjentów.

**Blizsze informacje oraz rejestracja pod numerami telefonów:**

32 239 91 28, 504 230 219  
Gliwice, ul. Toszecka 101/315



**EUROPEJSKIE CENTRUM EDUKACYJNE GLIWICE**  
**SZKOŁY O UPRAWNIENIACH SZKOŁY PUBLICZNEJ**

**ZASADNICZA SZKOŁA ZAWODOWA DLA MŁODZIEŻY Kształcimy w zawodach:**

• TOKARZ • ELEKTRYK • FRYZJER • PIEKARZ • ŚLUSARZ-SPAWACZ • MECHANIK • SPRZEDAWCA • KUCHARZ • CUKIERNIK

**TECHNIKUM DLA MŁODZIEŻY Kształcimy w zawodach:**

• TECHNIK EKONOMISTA  
• TECHNIK HANDLOWIEC

ZAPISY: ul. Studzienna 3, 44-100 Gliwice, tel./fax 32 775 08 83, [ece@vp.pl](mailto:ece@vp.pl), [www.ece.gliwice.pl](http://www.ece.gliwice.pl)





## na marginesie

## GLIWICE

## Ktokolwiek widział...

W poniedziałek ok. godziny 22.15 gliwiczycy stróżę prawa rozpoczęli poszukiwania 32-letniego Roberta, który tuż przed zniknięciem wysłał do rodziny pożegnalne sms-y.

Poszukiwany mężczyzna mieszka przy ul. Żółkiewskiego w Gliwicach. Ma około 185 cm wzrostu, waży ok. 90 kg, jest raczej szczupłej budowy ciała, ma widoczne braki w uzębieniu, na ramieniu tatuaż w postaci „czaszki”. Ubrany był w ciemną bluzę, ciemne spodnie bojówki i buty wojskowe.

Policja apeluje do mieszkańców, którzy mogą udzielić informacji w tej sprawie, o kontakt pod nr 997.

## Zmysły i żywioły na Akademickiej

W czwartek 17 maja o godz. 12 odbędzie się w Gliwicach happening pod hasłem „Zmysły i żywioły na Akademickiej”, którego pomysłodawcami są studenci architektury, działających w Kole Naukowym Heterotopia. Oficjalne rozpoczęcie będzie miało miejsce przed Wydziałem Architektury, w obecności władz miasta i uczelni. Przewidziane atrakcje to: gra Kula w brzoźkach, piramidy w podcieniach, dźwięczące kokony, huśtawki na trapezach, basen, 5000 balonów, itp.). Happening ma przyciągnąć uwagę przechodniów, zachęcić ich do udziału w akcji i być głosem w dyskusji nad rozbudową ul. Akademickiej.

## Palmiarnia „na ostro”

Od 22 do 27 maja w Palmiarni Miejskiej w Gliwicach trwać będzie wystawa kaktusów i roślin owadożernych, w tym roślina poświęcona polskim tradycjom i osiągnięciom w uprawie kaktusów. Wystawę uzupełnią także prezentacje zdjęć szczególnie rzadkich przedstawicieli tej rodziny, których botaniczne opisy i odkrycie, nierozdzielnie związane są z badaniami i poszukiwaniami na terenie obu Ameryk prowadzonymi przez polskich kaktusiarzy W. Wojnowskiego, Z. Prejera, W. Foika oraz G. Matuszewskiego. W tym roku zostanie zaprezentowana kolekcja mało znanych kaktusów endemicznie występujących na terenach obecnego Chile. Rośliny można nie tylko obejrzeć, ale i zakupić na kiermaszu, który odbywał się będzie przed Palmiarnią w sobotę i niedzielę 26 i 27 maja.

## GLIWICE

Ta wizyta odbyła się bez lądowania, wzbudziła jednak ogromne poruszenie mieszkańców. Sterowiec okrążył miasto dwa razy, lecąc na wysokości 250 m, zaś nad rynkiem obniżył się do 150 m. Gliwiczanie z uwagą obserwowali jego wycieczki, zbierając się na placach, dachach i ulicach. Sterowiec przeleciał również nad gliwickim lotniskiem, zniżając się tam do wysokości 50 m a następnie przeleciał nad Łabędami, Sośnicą, Ostropą i Sośnicowicami i skierował się w stronę Raciborza.

Kolejna wizyta tego imponującego statku powietrznego miała miejsce w 1931 roku. Tym razem Zeppelin miał wylądować na lotnisku, więc jego przylot został poprzedzony ogromnymi przygotowaniem. Miasto zadbało o dobrą komunikację miejską i sprawne połączenia z sąsiednimi miastami. Linia tramwajowa łącząca Gliwice z sąsiednim Zabrzem obsługiwała pasażerów połączeniem tramwajowym kursującym co 5 minut. Postarano się o zintensyfikowanie połączeń z Rudami przy pomocy kolejki, zaś ruch autobusowy w mieście odbywał się wahadłowo z dworca na lotnisko.

W dniu lądowania maszyny, zorganizowano również ruch kołowy w mieście wprowadzając ograniczenia w poruszaniu się po głównych ulicach. W okolicy lotniska przygotowano specjalne parkingi, zaś dla pieszych udostępniono wszelkie drogi.

Warto zaznaczyć, że przewidziano również przyjęcie sporej



W ubiegłym roku minęło 80 lat od historycznego dla gliwickiego lotniska wydarzenia – lądowania na nim legendarnego sterowca Graff Zeppelin. Nie była to jednak jego pierwsza wizyta w naszym mieście. Pierwszy raz ten statek powietrzny zawitał do Gliwic w okolicach obchodzonego tu „Dnia lotnictwa” w 1929 roku.

ilości autobusów z Czechosłowacji oraz Polski. Spodziewano się przyjąć około 50 tysięcy osób, zaś okazało się, że przybyło 200 tysięcy ludzi.

Lądowanie sterowca umilały przybyłym liczne atrakcje, między innymi stoiska z napojami i żywnością, czas grała orkiestra, zorganizowano „Zeppelin – loterię”, w której główną nagrodą był

przelet sterowcem.

Graff-Zeppelin wyruszył w podróż 5 lipca 1931 roku o godzinie 7.55 z Friedrichshafen, a pojawił się nad Gliwicami o 17.30. Na gliwickim lotnisku witały go dwa samoloty. Maszyna wykonała okrążenie nad miastem, a następnie, przy pomocy 250 osób załogi, wylądowała o godzinie 18.

Pilotami sterowca byli znani

powszechnie kapitanowie – Ernst Lehmann i Hans von Schiller. Ponadto na pokładzie znalazło się około 20 pasażerów, wśród których znaleźli się wysocy rangą urzędnicy. Lądowanie odbywało się przy akompaniamencie wiwatującego tłumu obserwatorów. Po wylądowaniu nastąpiła wymiana pasażerów, wymiana poczty oraz powitanie i wręcze-

nie kwiatów załodze.

Po upływie zaledwie pół godziny od lądowania Zeppelin rozpoczął przygotowania do odlotu – dokładnie o godzinie 18.35 włączono silniki, maszyna zatoczyła jeszcze koło nad Górnym Śląskiem i ruszyła w drogę powrotną



do portu macierzystego.

W ubiegłym roku Jan Woźniak, na co dzień opiekujący się m. in. Izbą Tradycji przy kopalni Sośnica-Makoszowy, przypomniał mieszkańcom naszego miasta o tym wydarzeniu konstruując makietę przedstawiającą wizytę sterowca na gliwickim lotnisku.

EMMA – Gliwickie Metamorfozy

Literatura:  
Materiały własne stowarzyszenia Gliwickie Metamorfozy  
J. Schmidt, „Historia lotniska w Gliwicach do 1945 r” Rocznik Muzeum w Gliwicach tom VII/VIII  
L. Jodliński, „Graf Zeppelin w Gliwicach w roku 1931. Krótka historia sterowców i tego jak zawiądnęły wyobraźnię wielu” „Oberschlesien im Bild“

## Przeprowadzka przychodni

Zabrzeanie korzystający z usług medycznych przychodni lekarskiej przy ul. Karola Miarki 5 maja powody do zadowolenia. Lecznica została wyremontowana.

## ZABRZE

NZOZ Wigor to przychodnia, z której korzysta 6500 pacjentów. Po tym, gdy została wyremontowana, liczba ta może jeszcze wzrosnąć. Oficjalnego otwarcia nowej-starej przychodni dokonano w minionym tygodniu.

Pacjenci, którzy do tej pory zmuszeni byli do wspinania się na piętro wiekowej kamienicy, obecnie już robić tego nie muszą, gdyż gabinety lekarskie przeniesiono na parter budynku.

Dzięki temu rozwią-



zaniu, łatwiejszy dostęp do przychodni mają także osoby niepełnosprawne.

W lecznicy, poza standardową opieką medyczną lekarza pierwszego kontaktu, do dyspozycji pacjentów pozostają m.in.: stomatolog, ginekolog i lekarz medycyny pracy.

JS

## Turystyka przemysłowa kwitnie

Czwarta edycja Targów Turystyki Przemysłowej zgromadziła kilkudziesięciu wystawców z Polski i zagranicy.

## ZABRZE

Przez dwa dni Zabrze pełniło rolę stolicy europejskiej turystyki przemysłowej. Wszystko za sprawą IV Międzynarodowych Targów Turystyki Dziedzictwa Przemysłowego i Turystyki Podziemnej. Nazwa skomplikowana, ale jak przekonują organizatorzy imprezy, taki zestaw słów najlepiej oddaje to, co dzieje się podczas spotkania organizatorów turystycznych atrakcji z przemysłem w tle.

Wśród prawie 70 wystawców pojawili się wystawcy krajowi (m.in. Muzeum Papiernictwa z Dusznik Zdroju, Kopalnia Soli Wieliczka, Muzeum Starożytnego Hutnictwa Mazowieckiego, Warsztaty Garncarstwa oraz Szlak

Garncarstwa) a także zagraniczni (m.in. Urząd Marszałkowski Regionu Żyliny – Słowacja, Region Batumi – Gruzja i Zabytkowa Kopalnia Węgla Kamiennego w Saint-Etienne – Francja) – wyliczają urzędnicy z zabrzańskiego magistratu.

W hali MOSiR zorganizowano także warsztaty i zajęcia dla najmłodszych. Dzieci mogły spróbować swych sił m.in. w wykonywaniu prac plastycznych.

Dzięki targom, ośrodki turystyczne wymieniają się doświadczeniami. Spotkanie w Zabrze to także okazja do przygotowa-



nia jeszcze atrakcyjniejszej oferty turystycznej.

Najnowszą odsłonę targów odwiedziło, według danych urzędników, blisko 10 tys. osób.

JS

**COSINUS**  
Szkoły przyjazne uczniom

nasze reklamy nie kłamią!!! a inne?  
sekretariat informacja i zapisy  
Katowice, ul. Rynek 12 (DH ZENIT)  
tel./fax: 32 352 63 95  
Gliwice, ul. Zwycięstwa 32/1  
tel./fax: 32 231 80 66  
Chorzów, ul. Wolności 19 (wejście z kina Pomerania)  
tel./fax: 32 245 60 82  
Tychy, ul. Grota Roweckiego 42/44, II p. pok. 241  
tel./fax: 32 327 71 92  
Bytom, pl. Kasimierza 9 pps Spółni tel./fax: 32 282 40 75

Zaoczne Licea  
Zaoczne Policealne Szkoły  
Wszystko zapisując się na semester II pól roku gratis!!!

informatyka • hotelarstwo • turystyka  
administracja • ochroniarstwo - detektywistyczne  
organizacja reklam • sekretarska - asystenckie  
rachunkowość • ekonomia • logistyka

**DARMOWE SZKOŁY!**

**PRODUCENT**  
BLACHODACHÓWKI

• blachy trapezowe, płaskie • rynny  
• obróbki blacharskie • okna dachowe

**BALMEKS**  
Gliwice  
ul. Pocztowa 72  
tel. 602 271 348  
32 232 82 02

**OSTATNIA DESKA RATUNKU**

**KREDYTY:** hipoteczne, gotówkowe, dla firm, samochodowe, konsolidacyjne **CHWILÓWKI:** bez BIK, BIG, KRD

**ODDŁUŻENIA:** komercyjne, mieszkaniowe

**CZYSZCZENIE BIK**

**NIE JESTEŚMY BANKIEM!**  
GLIWICE, ul. Zwycięstwa 14, pok. 47  
PYSKOWICE, ul. Hutnicza 4

tel. 791-932-748,  
791-932-922, 530-342-874  
www.ostatnia.deska.ratunku.info

**SABA a.s. meble**

Projektowanie oraz produkcja mebli:

- kuchennych
- biurowych
- pokojuowych
- sklepowych i piekarniczych
- do aptek i restauracji
- szafy wnękowe:
- Senator, Sogal, Komandor

Aranżacja wnętrz

Gliwice, ul. Bernardyńska 59  
tel. (32) 3012270, 604234765



# Akademia Piłkarska Silesia

**TELEFONY:**  
Gliwice: 794 789 807  
Zabrze: 694 224 321



*Akademia zaprasza na zajęcia z piłki nożnej dzieci w wieku 4-8 lat. Dowiedz się więcej na [www.apsilesia.pl](http://www.apsilesia.pl).*

**Przyjdź, zobacz i przekonaj się, że warto!**

## ZAMIESZKAJ NA PIĘKNYM OSIEDLU W GLIWICACH

Osiedle Miasto Ogród zrealizowane jest w zielonej części miasta u zbiegu ulic Kozielskiej i Łąbedzkiej w Gliwicach. To nowoczesny kompleks mieszkaniowy składający się z 4 budynków trzykondygnacyjnych mieszczących po 12 mieszkań w każdym oraz 1-go budynku pięćkondygnacyjnego - 2 klatkowego mieszczącego po 30 i 20 mieszkań w klatce.



Oferta obejmuje mieszkania 2,3 i 4 pokojowe o zróżnicowanej powierzchni tj: 39 m<sup>2</sup>, 46m<sup>2</sup>, 55 m<sup>2</sup>, 57 m<sup>2</sup>, 63 m<sup>2</sup>, 73m<sup>2</sup>, 77m<sup>2</sup>, 85m<sup>2</sup>, 92m<sup>2</sup> oraz 105 m<sup>2</sup>.

**Ceny mieszkań kształtują się od 4 890,00 zł brutto/m<sup>2</sup>.**

Każdy budynek posiada windę, a w części podziemnej znajdują się miejsca parkingowe oraz pomieszczenia gospodarcze. Dodatkowo wzdłuż osiedla dostępne są miejsca postojowe naziemne wyłącznie dla gości mieszkańców. Pamiętaliśmy również o najmłodszych mieszkańcach osiedla, dla których wykonany został plac zabaw zlokalizowany w pobliżu fontanny, która jest motywem dekoracyjnym osiedla.

Do wykończenia budynków użyte zostały naturalne materiały takie jak granit przy wjazdach do garaży, drewno olchowe na elewacji oraz drewniane żaluzje przesuwne zamontowane na balkonach, które są dodatkowym elementem ozdobnym budynków jednocześnie spełniających swoją podstawową funkcję. Elewacja budynków idealnie wkomponowana jest w otaczającą osiedle przyrodę oraz idealnie harmonizuje się z zaprojektowaną zielenią

Teren osiedla został obsadzony ogromną ilością drzew, kwiatów oraz krzewów. Istnieje możliwość łączenia mieszkań w poziomie oraz wykończenie mieszkań pod klucz przez poleconych architektów wewnątrz. W ofercie posiadamy również mieszkania pokazowe, których aranżacja z pewnością pomoże naszym przyszłym klientom wyposażyć nowo zakupione mieszkania.

### ZOSTAŃ NASZYM KOLEJNYM ZADOWOLENYM KLIENTEM

**RADAN**<sup>®</sup>

**BIURO SPRZEDAŻY NA TERENIE OSIEDLA:**  
ul. Kozielska (wjazd od ul. Łąbedzkiej),  
tel. 32 338 08 45, 609 537 141, 607 928 445  
poniedziałek-piątek: 11-18, sobota: 11-14

tel. 32 338 08 45 ul. Bojkowska 59c 44-100 Gliwice [www.radan.com.pl](http://www.radan.com.pl)

**WYŻSZA SZKOŁA TECHNICZNA W KATOWICACH**  
SIEDZIBA GŁÓWNA - KATOWICE  
UL. ROLNA 43

**JUŻ OD PAŹDZIERNIKA 2012  
STUDIUM W ZABRZU W WST**  
Wydział Mediów, Aktorstwa i Reżyserii  
UL. PARK HUTNICZY 3-5

ZAPRASZAMY NA KIERUNKI:

- **DZIENNIKARSTWO I KOMUNIKACJA SPOŁECZNA**
- **REŻYSERIA**
- **REALIZACJA OBRAZU FILMOWEGO, TELEWIZYJNEGO I FOTOGRAFIA**

- ARCHITEKTURA WNĘTRZ
- ARCHITEKTURA I URBANISTYKA
- GOSPODARKA PRZESTRZENNA
- GRAFIKA
- BUDOWNICTWO
- WZORNICTWO

W PRZYGOTOWANIU:

- AKTORSTWO
- MECHATRONIKA
- PRAWO
- ADMINISTRACJA
- ZARZĄDZANIE



**www.wst.pl** sprawdź na:

## NOWOCZESNOŚĆ I WYGODA

**CITY PARK  
GLIWICE**

**GEUT**  
POLSKA SP. Z O.O.

• gotowe apartamenty



- lokalizacja w samym centrum Gliwic
- biuro sprzedaży na terenie inwestycji  
ul. Kłodnicka 6-7

tel. 604 886 717, 32 230 63 99  
[www.cityparkgliwice.pl](http://www.cityparkgliwice.pl)





# Kulturalnie o Kulturze

## Teatromania w Bytomiu

Jeden z największych w okolicy festiwali teatralnych zaczyna się już niebawem. Prezentujemy Państwu program kolejnej edycji „Teatromanii” w Bytomiu.

Informacje/rezerwacje: 32 389 31 09/10 wew.101 lub info@beczek.pl

**17 maja o godz. 19 - Tang Shu-wing Theatre Studio (Hongkong) – „Titus Andronicus 2.0”.**

Grupa powstała w 1997 r. jako zespół No Man's Land. Warto podkreślić, że nieco inna wersja tego spektaklu będzie pokazana podczas Światowego Festiwalu Szekspirowskiego w londyńskim The Globe Theatre w ramach Olimpiady Kulturalnej, jako jedyne wydarzenie kulturalne z Hongkongu. „Titus Andronicus” to jedna z pierwszych tragedii Szekspira, uznawana za krwawą i pełną okrucieństwa. Miejsce: Bececk, sala ToTu, bilety: 20 zł, 15 zł (przedsprzedaż).

**18 maja, godz. 16.30 Kamchatka (Hiszpania) – „Kamchatka” – przedstawienie plenerowe.**

Kamchatka to grupa teatralna z Barcelony, specjalizująca się w działaniach plenerowych. Zobaczmy spektakl, który powstaje na naszych oczach jak sen wyłaniający się z rzeczywistości. Miejsce: Rynek w Bytomiu, ul. Dworcowa, pl. Sikorskiego / wstęp bezpłatny.

**godz. 18.30 Mono i stereo, czyli młodzi w teatrze.**

Zobaczmy spektakle młodych, zdolnych ludzi, stawiających na scenie pierwsze, ale już pewne, kroki. Miejsce: Bececk, sala ToTu, wstęp: 5 zł.

**19 maja, godz. 19.00 Circle of Eleven (Niemcy) – „LEO”.**

Zespół tworzy nowatorskie spektakle łączące bardzo różne formy teatralne, muzykę, sztuki wizualne, elementy cyrku, akrobacji, tańca. „LEO” to jego najnowsza produkcja. Po spektaklu odbędzie się spotkanie z zespołem i prezentacja działalności Circle of Eleven. Miejsce: Bececk, sala ToTu, bilety: 20 zł, 15 zł (przedsprzedaż).

**godz. 21.30 Teatr A PART (Katowice) – „Faust” - przedstawienie plenerowe.**

Teatr A PART to niezależna organizacja teatralna, działająca w Katowicach. Realizuje zawsze autorskie przedstawienia. Tym razem historia Fausta stała się punktem wyjścia do refleksji na temat dwoistości natury ludzkiej, rozciągniętej między młodością i starością, potrzebami ciała i ducha, seksualnymi siłami i pędem ku śmierci. Miejsce: Rynek w Bytomiu, wstęp bezpłatny.

**20 maja, godz. 19 - Teatr Łąnia Nowa w Krakowie – „Wejście smoka. Trailer”.**

Teatr Łąnia Nowa działa już 6 lat i stał się w tym czasie uznawaną marką. Spektakl „Wejście smoka. Trailer” łączy widowiskowość wschodnich sztuk walki z pasti-



szem filmów sensacyjnych drugiej kategorii. Warto dodać, że wśród uczestników barwnych scen walki znajdują się sportowcy, utytułowani mistrzowie Świata i Europy. Miejsce: Bececk, sala ToTu, bilety: 30 zł, 25 zł (przedsprzedaż).

**22 maja, godz. 18.00 - Kabaret Drzewo a Gada (Katowice) – „Efekt znikającego kolana”**

„Efekt znikającego kolana” to opowieść o pewnym ludzkim cielem. Fragmentami to ciało jest piękne, fragmentami dziwne, a fragmentami tajemnicze...

**godz. 19.00 - „W Przechlapanem” / reż. Rafał Urbacki / produkcja Instytut Teatralny im. Zbigniewa Raszewskiego w ramach programu PLACÓWKA NOWEGO TEATRU.**

Przechlapanie to miejscowość, w której co roku odbywa się festyn dobroczynny. Jego kluczowym momentem jest występ osób o alternatywnej motoryce. Choreograf, który sam przez 11 lat poruszał się na wózku inwalidzkim, w bardzo osobistym, autoironicznym przedstawieniu, szuka odpowiedzi na pytania dotyczące funkcjonowania osób „niepełnosprawnych” w „zdrowym” społeczeństwie. Miejsce: Bececk, sala ToTu, bilety na cały wieczór: 20 zł, 15 zł (przedsprzedaż)

**godz. 21.00 „Wiśniowy Sad” - Lwowski Akademicki Teatr Woskresinnia - przedstawienie plenerowe.**

Teatr Woskresinnia od 1996 r. specjalizuje się w widowiskach plenerowych, łącząc psychologiczne aktorstwo z nowatorską sztuką plastyczną. To niekwestionowany lider teatru ulicznego Ukrainy. Miejsce: Rynek w Bytomiu, wstęp bezpłatny.

**23 maja, godz. 19 - Teatr Dramatyczny im. Jerzego Szaniawskiego w Wałbrzychu – „O dobru” / Paweł Demirski / reż. Monika Strzępka.**

Duet Strzępka i Demirski, to ewenement w polskim teatrze współczesnym. Zobaczmy

ich najnowszy spektakl niemal natychmiast po premierze, która miała miejsce 27.04.2012 r. i odbiła się już głośnym echem. Miejsce: Bececk, sala ToTu, bilety: 30 zł, 25 zł (przedsprzedaż).

**24 maja, godz. 16.00 Sambor Dudziński – „Dźwiękowiążka” - koncert plenerowy.**

Z zawodu aktor-lalkarz. Z powołania wojownik sztuki, wokalista, kompozytor, multiinstrumentalista, performer. Współtwórca Formacji Chłopięcej Legitymacje Improvizującej w stylu „bajobongo”, współpracuje z Teatrem Muzycznym Capitol we Wrocławiu. I wszystko jasne! Miejsce: Rynek, wstęp bezpłatny.

**godz. 19.00 - Teatr Ad Spectatores (Wrocław) – „Żywoty świętych osiedlowych”.**

„Do widzów” - zgodnie z tym przesłaniem zespół stwarza fikcyjne światy, w których publiczność może oderwać się od szarej rzeczywistości. Taką możliwość stwarzają również „Żywoty świętych osiedlowych”. Poznamy bardzo nietypowych świętych. Miejsce: Bececk, sala ToTu, bilety: 20 zł, 15 zł (przedsprzedaż)

**25 maja, godz. 19 - Eduardo Okamoto (Brazylia) – „Teraz i w godzinę, gdy nadejdzie nasza kolej” („Now and at the End of Our Turn”).**

Eduardo Okamoto to jeden z najzdolniejszych aktorów brazylijskich. Monodram opowiada o masakrze bezdomnych dzieci dokonanej przez brazylijską policję. Miejsce: Bececk, sala ToTu, bilety: 20 zł, 15 zł (przedsprzedaż)

**26 maja, godz. 18 - Teatr im. Heleny Modrzejewskiej z Legnicy – „Orkiestra”.**

Zabawna opowieść o muzykach kopalnianego zespołu, których śmierć kolegi popycha do wędrówki w krainę wspomnień. Spektakl mówi o losach orkiestry, a zarazem o niezwykłej historii budowniczych Zagłębia Miedziowego. Miejsce: Kopalnia Bobrek Centrum – Ruch Centrum: cechownia, Bytom, ulica Łużycka 7, bilety: 25 zł, 20 zł (przedsprzedaż).

**godz. 21.00 Yellow Party: Oh! Give me a break! – House Music z FuRRy/BBACollectif. Miejsce: Museum Music Republic, Bytom, wstęp bezpłatny.**

**27 maja, godz. 18 - Teatr Powstaniecki im. Zygmunta Hübnera (Warszawa) – „Nieskończona Historia”.**

Warto zobaczyć inną wersję spektaklu, który w reżyserii Uli Kijak wywołał wiele nieporozumień w Teatrze Nowym w Zabrzu. Miejsce: Bececk, sala ToTu, bilety: 30 zł, 25 zł (przedsprzedaż).

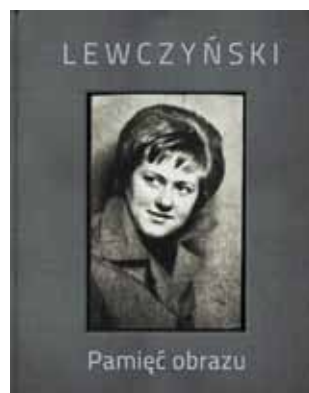
Reasumując, dla każdego coś dobrego a ceny przystępne. dj

## Z Gliwic do Narodowego

Od piątku (18 maja) w Muzeum Narodowym w Krakowie będzie można oglądać wystawę „Jerzy Lewczyński. Pamięć obrazu”. Ekspozycja będzie prezentowana w ramach dziesiątego Miesiąca Fotografii w Krakowie, który w tym roku poświęcony jest klasykom fotografii światowej.

Jerzy Lewczyński przyszedł na świat w Tomaszowie, jednak od kilkadziesiąt lat związany jest z Gliwicami. Urodzony 14 marca 1924 roku, pierwsze fotografie wykonał w 1938. Używał wtedy aparatu Baby-Brownie. W latach 1943-45 był żołnierzem Armii Krajowej. Później, aby uniknąć prześladowań, wstąpił do II Armii Ludowego Wojska Polskiego. Lewczyński studiował na Wydziale Inżynieryjno – Budowlanym Politechniki Śląskiej w Gliwicach. W roku 1951 został członkiem Polskiego Towarzystwa Fotograficznego oraz Związku Polskich Artystów Fotografików.

Ważnym momentem w jego karierze był zamknięty pokaz (określony później mianem „Antyfotografii”), który miał miejsce 20 czerwca 1959 roku w siedzibie Gliwickiego Towarzystwa Fotograficznego. Podczas spotkania 25 zaproszonych osób dyskutowało między innymi na temat prac Lewczyńskiego. Autor zaprezentował siedemnaście fotografii (część z nich, zamiast wisieć na ścianie, była ułożona na stołach). Wśród nich znajdowały się między innymi plakat kabaretowy i kartka z zeszytu. Zdjęcia miały ukazywać banalność towarzyszącej



człowiekowi rzeczywistości. Lewczyński sprowokował uczestników spotkania do przemyślenia na nowo definicji fotografii artystycznej. Sprawił także, że zatarły się granice między sztuką wysoką, a rzemiosłem.

Liczne eksperymenty doprowadziły artystę do „archeologii fotografii” – wyszukuje i obrabia zdjęcia oraz negatywy zapomniane przez innych.

Lewczyński jest określany mianem patrona gliwickiej fotografii – nic dziwnego, bowiem wielu twórców czerpie inspirację z jego prac. Zdjęcia, które zostaną zaprezentowane podczas wystawy w Muzeum Narodowym pochodzą prawie wyłącznie z kolekcji Muzeum

w Gliwicach. Dzięki tym pracom odbiorcy mają szansę przekonać się, jak ważną rolę w życiu artysty odgrywa fotografia i jak w jego twórczości funkcjonuje historia.

20 maja (niedziela) o godzinie 14 odbędzie się wernisaż wystawy, połączony z pierwszą prezentacją wydanej przez Czytelnię Sztuki książki „Jerzy Lewczyński. Pamięć obrazu” oraz spotkaniem z autorem publikacji, Wojciechem Nowickim. W dyskusji wezmą udział również Grzegorz Krawczyk, dyrektor Muzeum w Gliwicach oraz sam Jerzy Lewczyński.

26 maja (sobota) o godzinie 13, wszyscy zainteresowani będą mieli szansę obejrzeć wystawę w towarzysztwie kuratora, Wojciecha Nowickiego.

3 czerwca (niedziela) o godzinie 18 zostanie zaprezentowany film dokumentalny „Świat z widzenia – o fotografiach Jerzego Lewczyńskiego” w reżyserii Piotra Weycherta, wyprodukowany przez gliwickie Muzeum.

Szczegółowe informacje na temat wystawy oraz wydarzeń towarzyszących dostępne są na stronach [www.muzeum.krakow.pl](http://www.muzeum.krakow.pl) oraz [www.muzeum.gliwice.pl](http://www.muzeum.gliwice.pl). Z całą pewnością można stwierdzić, że prace Lewczyńskiego są warte całonocnej wycieczki do Krakowa.

Wystawę będzie można oglądać do 1 lipca.

Dariusz Jeziernski

## Nowe oblicze Tarzana

19 maja (sobota) o godzinie 19 w zabrzańskim Domu Muzyki i Tańca odbędzie się prapremiera polska najnowszej produkcji muzycznej, przygotowanej przez zespół Gliwickiego Teatru Muzycznego. Widzowie zobaczą „Tarzana” – musical w dwóch aktach na podstawie filmu wytwórni Disney.

Muzykę oraz słowa do wersji kinowej (1999 rok) skomponował Phil Collins. W przedstawieniu wykorzystane zostały największe przeboje, znane z tej wersji (między innymi: „Two Worlds”, „Son of Man”, „You'll Be in My Heart”, za którą to piosenkę muzyk otrzymał Oscara oraz „Strangers Like Me”). Autor skomponował również dziewięć zupełnie nowych utworów. Światowa premiera musicalu miała miejsce w 2006 roku na Broadwayu. Pierwszej międzynarodowej odsłony doczekał się już rok później – wystawiono go wtedy w Holandii.

Reżyserem polskiej wersji jest Tomasz Dutkiewicz. Już teraz przedsta-

wienie określane jest mianem największego przedsięwzięcia musicalowego na Śląsku. Twórcy podkreślają, że dzięki pięknej scenografii, kolorowym kostiumom (w wykonaniu Elżbiety Terlikowskiej), a także akrobatycznym popisom aktorów i gimnastyków, nawet najbardziej krytycznie nastawieni widzowie nie będą żałować poświęconego czasu.

Większość młodych aktorów została wybrana podczas ogólnopolskiego castingu. Oprócz nich w przedstawieniu wystąpią także artyści znani i cenieni. Na scenie zobaczymy między innymi Pawła Kubatę, Annę Gigiel, Michała Musioła, Wioletę Białk oraz Macieja Gładę.

Prapremiera została przygotowana przy wsparciu samorządów Gliwic i Zabrze.

20 maja musical zostanie wystawiony z okazji V Metropolitalnego Święta Rodziny. Kolejne przedstawienia zaplanowane są na 31 maja oraz 1, 2 i 3 czerwca.

Bilety w cenie 60 zł (pierwsze miejsca), 50 zł (II miejsca), 40 zł (III miejsca) oraz 30 zł (IV miejsca) można nabyć w kasie Domu Muzyki i Tańca oraz on-line.



Szczegółowe informacje na temat widowiska, a także relacje z castingów oraz oficjalny zwiaśtun widowiska dostępne są na stronach [www.teatr.gliwice.pl](http://www.teatr.gliwice.pl) oraz [www.dmit.com.pl](http://www.dmit.com.pl). dj





• GLIWICE  
o ZABRZE

### Środa 16.05.2012

- > Ruiny Teatru Victoria, godz. 19: XXIII Gliwickie Spotkania Teatralne: „Hamlet wg Radosława Rychcika” (Teatr im. Stefana Żeromskiego z Kielc).
- > GALERIA „PERKOZ” Filia nr 5 (ul. Perkoza 12), do 29.06: wystawa fotografii Bożeny Nitki „Wiosenne klimaty”.
- > Teatr Nowy, godz. 10: „Balladyna”, reż. Ingmar Villqist.

### Czwartek 17.05.2012

- > Ruiny Teatru Victoria, godz. 19: XXIII Gliwickie Spotkania Teatralne: „Samotność pół bawelnianych” (Teatr im. Stefana Żeromskiego z Kielc).
- > Śląski Jazz Club, godz. 20: Czwartek Jazzowy z Gwiazdą – Jacek Kochan & Co.
- > Plac Krakowski, godz. 15-16: IGRY 2012 - portret gliwiczana.
- > Galeria Cafe Silesia (ul. 3 Maja 6), do 20.05: Wystawa z cyklu „Fascynacje” – „Mistrz i uczeń” nauczyciela i uczniów Zabrzeńskiej Szkoły

### Piątek 18.05.2012

- > Ruiny Teatru Victoria, godz. 19: XXIII Gliwickie Spotkania Teatralne: „Ojciec Bóg” (monodram Marcina Perchucia).
- > Plac Krakowski, godz. 21.30: XXIII Gliwickie Spotkania Teatralne: „Salto Mortale” (Teatr Strefa Ciszy z Poznania).
- > MDK (ul. Barlickiego 3), Scena Stara kotłownia, godz. 19: Spektakl na motywach twórczości B. Schulza i T. Kantora „Manekiny”.
- > MDK filia w Bojkowie (ul. Rolników 164), godz. 17-20: Koncert rockowy.
- > Galeria Cafe Silesia (ul. 3 Maja 6), do 20.05: Wystawa „Zaborze - z dziejów dzielnicy”.
- > Filharmonia Zabrzeńska (Park Hutniczy 7), godz. 17: Koncert absolwentów PSM w Zabrzu.

### Sobota 19.05.2012

- > Ruiny Teatru Victoria, godz. 19: XXIII Gliwickie Spotkania Teatralne: „Rewizor” (Teatr im. Stefana Jaracza z Łodzi).

- > Sala wystawowa biblioteki (pl. Inwalidów Wojennych 3), do 25.05: wystawa zbiorów pastora Henryka Patriarchy „Wystawa Biblii”.
- > MDK (ul. Barlickiego 3), godz. 10-13: Turniej rodzinny tenisa stołowego. ul. Armii Ludowej i ul. Daszyńskiego, godz. 9-13: Zbiórka elektrośmieci.
- > Teatr Nowy, godz. 19: „Nieskończona historia”, reż. Ula Kijak.
- > Dom Muzyki i Tańca (ul. Gen. de Gaulle'a 17), godz. 19: Premiera musicalu „Tarzan”.
- > Galeria Cafe Silesia (ul. 3 Maja 6): „Pola Negri. Legenda kina” - wystawa (wystawie towarzyszy film „Życie jest snem w kinie”, reż. Mariusz Kotowski).

### Niedziela 20.05.2012

- > GTM, godz. 19: XXIII Gliwickie Spotkania Teatralne: „Shitz” (Teatr Ateum z Warszawy).
- > Teatr Nowy, godz. 19: „Nieskończona historia”, reż. Ula Kijak.
- > Dom Muzyki i Tańca (ul. Gen. de Gaulle'a 17), godz. 17: musical „Tarzan” – Inauguracja V Metropolitalnego Święta Rodziny.

### Poniedziałek 21.05.2012

- > MDK (ul. Barlickiego 3), Scena Stara kotłownia, godz. 18: Spektakl „Život sv. Jana z Nepomuka”.
- > Hotel Diament (ul. Cisowa 4): Wystawa „Wokół ślubu – historia i tradycja”.
- > Filharmonia Zabrzeńska (Park Hutniczy 7), godz. 9.30, 11: Koncerty edukacyjne dla szkół i przedszkoli.

### Wtorek 22.05.2012

- > Zamek Piastowski, do 17.06: Wystawa „Rynek – centrum średniowiecznego i nowożytnego miasta”.
- > Filharmonia Zabrzeńska (Park Hutniczy 7), godz. 9.30, 11: Koncerty edukacyjne dla szkół i przedszkoli.

## Gospel zabrzmi po raz drugi

W weekend 26 i 27 maja odbędą się II Warsztaty Gospel w Gliwicach. Mogą w nich wziąć udział wszyscy zainteresowani. Warunek jest jeden – trzeba kochać muzykę.

Organizatorem Warsztatów, które odbywają się w ramach Festiwalu Schweitzerowskiego, są Szkoły ETE (Ewangelickiego Towarzystwa Edukacyjnego) oraz Stowarzyszenie Gospel z Krakowa. W tym roku spotkanie z muzyką gospel zostanie poprowadzone przez gości z Wielkiej Brytanii – Karen Gibson oraz Colina Vassella. Chór szkolny, prowadzony przez Karen, niedawno zdobył pierwsze miejsce w konkursie BBC Songs of Praise – School Choir of the Year i zaśpiewał dla Papieża podczas jego pielgrzymki do Anglii.

Instruktorzy przez dwa dni będą intensywnie pracować z kilkudziesięciuosobowym chórem, złożonym z uczestników. Udzie-

lą wokalistom rad, zaprezentują nowe techniki śpiewu, a także postarają się przekazać im swoją energię – czyli to, co w muzyce go-



spel najważniejsze. Umiejętność czytania nut nie jest wymagana – piosenek można się nauczyć ze słuchu.

Ubiegłoroczne warsztaty okazały się wielkim sukcesem. Prowadził je Jordan Cinton oraz Wayne Ellington. Ci, którzy się z nimi spotkali, już teraz zapisują się na kolejną edycję.

27 maja o godzinie 19 w Ruinach Teatru odbędzie się również koncert finałowy, podczas którego wszyscy chętni będą mieli okazję usłyszeć rezultaty pracy z mistrzami.

Cena warsztatów to 50 zł. Zgłoszenia należy wysłać do 24 maja, przez stronę internetową [www.festiwal.szkołyete.pl](http://www.festiwal.szkołyete.pl). Na stronie można też zobaczyć krótką relację z ubiegłorocznego Festiwalu.

dj

## Spotkania w toku

Półowa XXIII edycji Gliwickich Spotkań Teatralnych już za nami. Zobaczyliśmy sześć spektakli, kolejne siedem przed nami. Co jeszcze czeka nas w tym roku?

Już dziś o godzinie 19 w Ruinach Teatru Victoria zobaczymy „Hamleta według Radosława Rychcika” w wykonaniu aktorów Teatru imienia Stefana Żeromskiego z Kielc. Reżyser sztukę zdążył już zasłynąć w środowisku teatralnym. Tworzy spektakle kontrowersyjne i szalone. Nurt, w który się wpisują, sam określa mianem „teatru historycznego” – bardzo emocjonalnego i bazującego na skrajnościach. W jego „Hamlecie” wprawny obserwator dostrzeże liczne odwołania do rzeczywistości filmowej. Przedstawiony w sztuce świat jest miejscem, w którym żyją jednostki aspołeczne.

Spektakl przeznaczony jest wyłącznie dla widzów dorosłych. Dzień później o godzinie 19 w Ruinach zobaczymy „Samotność pół bawelnianych” – kolejne, jednak zupełnie inne przedstawienie kieleckiego teatru. Jest to inscenizacja tekstu Bernarda-Marie Koltesa. Historia spotkania dilerki z klientem zostaje przedstawiona jako historia miłosna. Aktorem na scenie towarzyszą wideo-projekcje Marty Stoces i grana na żywo muzyka zespołu Natural Born Chillers.

W piątek o 18 Marcin Perchuc zaprezentuje nam monodram „Ojciec Bóg”. Jest to wzruszająca, ale ironiczna opowieść o ojcowskiej miłości. Życie syna i relacje w rodzinie przedstawiane są z punktu

widzenia ojca. Dorastanie młodego mężczyzny, jego bunt, a także moment usamodzielnienia – wszystko to zaczyna nabierać nowego znaczenia. Spektakl jest częścią projektu, rozgrywanego się także na Facebooku, gdzie śledzi go aż 12 tysięcy osób.

Kolejną propozycją organizatorów jest „Rewizor” – adaptacja utworu Mikołaja Gogola. Przedstawienie, w wykonaniu aktorów Teatru imienia Stefana Jaracza z Łodzi, zobaczymy już w sobotę o godzinie 19. „Rewizor” w reżyserii Marka Fiedora to opowieść o absurdach prowincjonalnej rzeczywistości i ułomnościach natury ludzkiej. Akcja zostaje przeniesiona w czasy PRL – aktorzy obnażają przed widzami mechanizmy władzy, której podporządkowujemy się mimo że pragniemy życia szczęśliwego i dostatniego.



W niedzielę o 19 na scenie przy Nowym Świecie aktorzy Teatru Ateum z Warszawy zaprezentują nam spektakl Hanocha Levina „Shitz”. Niezbyt ładna dziewczyna marzy o małżeństwie. Ojciec zdecydowany jest zapłacić każdemu mężczyźnie, który zdecyduje się na ślub. Matka natomiast pragnie uciec do Ameryki. Gdy pojawia się kandydat na męża – sprawy jeszcze bardziej się komplikują...

Na uwagę odbiorców zasługują także przedstawienia plenerowe.

18 maja (piątek) o 21.30 na Placu Krakowskim zobaczymy „Salto Mortale” Teatru Strefa Ciszy z Poznania. Spektakl został zainspirowany niezwykłym wydarzeniem z okresu II wojny światowej. Wojska sowieckie ukradły ze Szczecina setki fortepianów, które jednak nigdy nie zostały wywiezione. Przez długi czas stały wzdłuż torów, stanowiąc obraz ludzkiej tragedii. Jest to symboliczna opowieść o kondycji współczesnej cywilizacji, na którą wielki wpływ wywarła wojna.

20 maja o 16 w Parku Chopina zostanie zaprezentowany „Złoty divadelny automat” Teatru Tatro ze Słowacji. Widowisko zostało przygotowane na zimowe Igrzyska Olimpijskie w Vancouver 2010. Na ruchomej scenie aktorzy i mimowie przedstawiają komiczne sceny, zainspirowane sportami olimpijskimi.

Informacje na temat biletów oraz spektakli dostępne są na stronie [www.teatr.gliwice.pl](http://www.teatr.gliwice.pl)

dj

## TAM WARTO BYĆ

### 18 maja, godz. 18.30

Już w piątek na Scenie Kameralnej Teatru Śląskiego imienia Stanisława Wyspiańskiego w Katowicach zobaczymy spektakl Hanocha Levina „Jakobi i Leidental” w reżyserii Joanny Zdrady. Tematem przewodnim sztuki izraelskiego twórcy jest samotność. Czwadziestoletni Itamar Jakobi, spędzający wieczory na grze w domino, decyduje się na rozpoczęcie nowego życia. Zrywa przyjaźń z jedyną bliską osobą – Dawidem Leidentalem i bierze ślub z przypadkowo poznaną kobietą, która skusiła go swoimi wdziękami. Choć na początku wszystko układa się świetnie, sprawy szybko zaczynają się komplikować. Jego dawny przyjaciel ofiarowuje się młodej parze jako prezent ślubny, dlatego cały czas pozostaje blisko Jakobiego. Mężczyzna, który ma nadzieję na to, że jego życie stanie się szczęśliwe, w pewnym momencie musi dokonać wyboru – ważniejsza jest dla niego miłość, czy przyjaźń?

Ciekawa scenografia stanowi doskonałe tło dla opowieści. Krytycy docenili także aktorów, którzy sprawiają, że postaci są barwne i pełne emocji. W spektaklu nie brak humoru, jednak przedstawione sytuacje zaskakują swoją prawdziwością.

Szczegółowe informacje na temat obsady oraz biletów, a także zdjęcia i fragmenty sztuki można znaleźć na stronie [www.teatrslaski.art.pl](http://www.teatrslaski.art.pl). Spektakl będzie prezentowany także w sobotę i niedzielę.

dj



Książka

**Anna Zielińska-Elliott**  
„HARUKI MURAKAMI I JEGO TOKIO. PRZEWODNIK NIE TYLKO LITERACKI”  
Muza SA

Autorką tego nietypowego przewodnika jest tłumaczka jedenastu książek japońskiego autora. Jej celem było ukazanie odbiorcom rodzinnego miasta twórcy i przybliżenie przestrzeni, która go inspirowała. Kolorowe ilustracje pokazują bary, w których bohaterowie pili drinki i schody, prowadzące do innego świata. Rzeczywistość miesza się z fikcją, tworząc niezwykłą całość. Świetnym dodatkiem są również adresy stron internetowych, telefony, adresy i ceny biletów – z pewnością informacje te przydadzą się wszystkim, którzy zechcą wyruszyć szlakiem tajemniczych świątyń i mrocznych, ciemnych zakamarków. Jest to książka, po którą powinien sięgnąć każdy miłośnik prozy Murakamiego.



Płyta

**Norah Jones**  
„...LITTLE BROKEN HEARTS”  
EMI

Jest to piąty studyjny album amerykańskiej wokalistki. Utwory inspirowane są problemami artystki, która na własnej skórze przeżyła o tym, że właśnie takie kompozycje najlepiej trafiają w gusta odbiorców. Okładka wyprodukowanej przez Danger Mouse płyty nawiązuje do filmu „Mudhoney” z 1965 roku. Same piosenki nieco różnią się od kawałków z poprzednich krążków. Na pierwszy plan wsuwają się gitary elektryczne i basowe (a nie, jak dawniej, fortepian). Cichutkie trzeszczenie i stukanie pozwala odbiorcom powrócić do czasów, gdy słuchało się płyt winylowych, które nie bez powodu do dziś cieszą się wielką popularnością.

Album zdecydowanie wart jest posłuchania.

dj

## POLECAMY

Już 17 maja (czwartek) o godzinie 17.30 oraz 20 w Operze Śląskiej w Bytomiu zostanie zaprezentowane przedstawienie Johna Tobiasa „Dzikie żądze” w reżyserii Stefana Friedmanna. Małżeństwo w średnim wieku prowadzi życie na wysokim poziomie. Mąż, prezes dużej firmy, żona, elegancka dama – mają wiejski domek pod Londynem, a ich syn uczy się w Oxfordzie. Są jednak coraz bardziej znudzeni swoim towarzystwem. Nie układa im się także w sypialni. W księgarni trafiają na ciekawy poradnik doktora Baumgartnera. Decydują się na wcielenie jego wskazówek w życie. Spektakl przeznaczony jest wyłącznie dla dorosłych. Szczegółowe informacje na temat obsady, biletów oraz samej sztuki można znaleźć na stronie [www.opera-slaska.pl](http://www.opera-slaska.pl).

dj





# FINANSE

Nowość na rynku polskim  
**GWARANTOWANA**  
 dożywotnia EMERYTURA  
 od 65 roku \* z waloryzacją \*  
 z prawem dziedziczenia \*

tel. 516 023 540

CHWILÓWKA NA DOWÓD  
 szczegóły 32 230 23 42

## WIOSENNA PROMOCJA KREDYT DLA KAŻDEGO!

**NOWE BANKI  
 SUPER OFERTA bez BIK-u!  
 BEZ ZGODY  
 WSPÓŁMAŁŻONKA!**

GLIWICE, ul. Górnych Wałów 7/25  
 tel. 32 236 41 01



### USŁUGI

Serwis – sprzedaż  
 kserokopiarek  
 (32) 335 42 59  
 601 559 611



Przeprowadzki – transport,  
 fachowo od 21 lat, kompleksowym  
 meblowozem na miejscu oraz  
 dalekie trasy. Wywóz starych mebli,  
 sprzętu AGD-RTV  
 601 891 762

Brukarstwogliwice.pl  
 (32) 270 00 10 509 962 089

Przeprowadzki – transport,  
 fachowo od 21 lat, kompleksowym  
 meblowozem na miejscu oraz dalekie  
 trasy. Wywóz starych mebli, sprzętu  
 AGD-RTV  
 601 891 762  
 695 991 747

RTV naprawa domowa  
 (32) 279 42 79  
 605 285 957

Szafy, garderoby na wymiar. Tanio.  
 F.H.U. „GAMAR”  
 508 348 264

Meble na wymiar: kuchenne, szafy,  
 garderoby, dorabianie szafek, Gliwice  
 Sośnica ul. Sikorskiego 52  
 603 895 924

Meble na wymiar, komody  
 ul. Chorzowska 38.  
 Kuchnie, systemy, sypialnie  
 (32) 270 00 09.  
 Materace, zabudowy, szafy  
 695899863

Naprawa pralek, lodówek, zmywarek,  
 ogrzewaczy wody, montaż instalacji  
 elektrycznych  
 694 506 777

### SPRZEDAM

Sprzedam tanio urządzenia  
 fryzjerskie, łóżko kosmetyczne,  
 narzędzia, komputer fryz., umywalki,  
 fotele, lustra  
 (32) 234 62 33

Wyposażenie salonu fryzjerskiego  
 + sztyld podświetlany 1x0,75, piecyk  
 grzewczy, łóżko kosmetyczne  
 (32) 234 62 33

Elektronarzędzia  
 „U Janusza” Sprzedaż,  
 serwis elektronarzędzi  
 Makita, Bosch, DWT, Metabo  
 Gliwice, ul. Tarnogórska 115  
 501 463 238  
 pn-pt 7-16, sob 7-13



**Redukcje  
 do tarcz**

### NIERUCHOMOŚCI

www.apartamentyidomy.pl  
 691 782 919

www.zernikinowedomy.pl  
 691 782 919

Sprzedam dwupokojowe 39m2,  
 Gliwice, ok. parku chorzowskiego,  
 kafelki, gładzie, ekonomiczne CO, niski  
 czynsz, cena 124000  
 668 007 767  
 www.kapliczna.cba.pl

Wynajmę pokoje jednoosobowe:  
 nieruchomość położona na terenie  
 Katowickiej Specjalnej Strefy  
 Ekonomicznej-Gliwice, z łazienką,  
 w pełni umeblowane + kuchnia  
 do użytku wspólnego.  
 Bardzo wysoki standard.  
 Cena za tydzień: od 400,00 zł.  
 Cena za miesiąc od 800,00 zł.  
 Wystawiamy rachunki.  
 Kontakt: 502 128 592.

### ZDROWIE

SKLEP MEDYCZNY „MEDIX” GLIWICE  
 UL. JASNOGÓRSKA 2  
 TEL. 32 733 34 49 poleca:  
 ciśnieniomierze, glukometry,  
 pieluchomajtki, stomię, protezy piersi,  
 dezynfekcję, sprzęt ortopedyczny,  
 materiały protetyczne i inne.  
**REALIZUJEMY REFUNDACJE N.F.Z.**

### KUPIĘ

Kupię radia, wzmacniacze i kolumny.  
 Kolejki PIKO, HO, TT itp.  
 607 912 559

Antyki, starocie, trofea łowieckie,  
 kolekcje, stare motocykle kupię  
 696 484 260

### INNE

Projektowanie i aranżacja wnętrz.  
 www.designoff.architekci.pl  
 502 823 198

Wynajem łóżek rehabilitacyjnych/  
 szpitalnych  
 609 048 303

Pewna pożyczka  
 od 1000 do 6000 zł, działalność  
 gospodarcza na oświadczenie  
 do 5000 zł 504 910 071

Masz problemy w BIK-u? Bank Cię  
 odrzucił? Działalność, umowa o pracę  
 chwilówki, emeryci, renciści, dzwoń  
 518 648 850

Kredyty bez BIK-u. Działalność  
 na oświadczenie do 5 tys, umowa  
 o pracę do 6 tys, chwilówki do 1300.  
 Emeryci i renciści uproszczona  
 procedura 504 910 071

**POŻYCZKA  
 w Twoim domu**

Najtańsza oferta pożyczek  
 pozabankowych

**SPRAWDŹ**

infolinia:  
 (32) 219 09 15  
 693 200 200

www.pozyczkawdomu.pl

**CHWILÓWKA  
 do 1.000zł  
 POŻYCZKA  
 2.000zł bez BIK**

GLIWICE  
 ul. Piwna 9  
 tel. (32) 230 13 40

**KREDYTY  
 Chwilówki**

**KANTORY  
 WYMIANY WALUT**

Gliwice-Sośnica, ul. Pogodna 13  
 C.H. BARBORKA  
 kom. 500 042 420  
 pon.-pt 9.00-17.00  
 sob. 9.00-14.00

Gliwice, ul. Zwycięstwa 30  
 HOTEL DIAMENT  
 tel. 32 231 22 44 w. 511  
 kom. 500 042 424  
 pon.-pt 9.00-18.00  
 sob. 9.00-14.00

**możliwość negocjacji cen**

**BEZPŁATNE ZAMAWIANIE TAKSÓWEK  
 0-800-90-91-99  
 RADIO-TAXI-LUX**

**1-91-99**  
 zamawianie SMS-em  
**502 29 91 99**

dla posiadaczy tel. komórkowych oraz abonentów zamiejscowych  
**32 238 95 99 32 238 91 99**

www.taxi.gliwice.pl

Grupa Powen-Wafapomp SA



**Grupa Powen Wafapomp SA**  
 Będąca polskim producentem  
 pomp przemysłowych  
 poszukuje obecnie do swojego  
 zakładu w Zabrze kandydatów  
 na stanowiska:

#### TOKARZ

**Wymagania:**  
 • wykształcenie min. zawodowe  
 • umiejętność obsługi tokarki  
 konwencjonalnej, karuzelowej  
 • min. 2 lata pracy w zawodzie  
 • umiejętność czytania rysunku  
 technicznego  
 • umiejętność stosowania narzędzi  
 pomiarowych

#### WYTAPIACZ

**Wymagania:**  
 • wykształcenie min. zawodowe  
 • doświadczenie min. 2 lata w zakresie  
 obsługi pieca metalurgicznego  
 • wykonywanie wytopów żeliwa  
 i staliwa

#### ŚLUSARZ

**Wymagania:**  
 • wykształcenie min. zawodowe  
 • doświadczenie min 2 lata w zakresie  
 obróbki ślusarskiej  
 • dobra znajomość rysunku  
 technicznego.

**Oferujemy :**  
 • stabilne zatrudnienie w rozwijającej  
 się firmie (umowę o pracę)  
 • możliwość podnoszenia kwalifikacji  
 zawodowych

Prosimy o przesyłanie  
 aplikacji na adres:  
**rekrutacja@powen.com.pl**  
 lub zgłoszenia osobiste **Dział  
 Personalny GPW SA,  
 Zabrze ul. Wolności 318  
 tel. (32) 777 59 11**

### NAUKA

Angielski dla dzieci – korepetycje  
 669 800 408

Wakacyjny kurs żeglarski na stopień  
 żeglarsza jachtowego oraz sternika  
 motorowodnego.  
 501 439 437, 602 658 322.

### MOTORYZACJA

Kupię samochody osobowe  
 i dostawcze do 2000 PLN, stan  
 obojętny 798 718 455

Abart auto-skup, kupię każde auto,  
 najlepiej zapłacę  
 888 666 791

Auta kupię skorodowane,  
 powypadkowe, do wyrejestrowania  
 507 572 625

Kupię wszystkie samochody w całości  
 lub na części do wyrejestrowania,  
 dojazd do klienta  
 514 077 737  
 791 504 901

Kupię wszystkie samochody do 5 tys.  
 791 504 901  
 514 077 737

Kupię Matiza, Punto, Polo, Corse,  
 Fiestę i inne, stan obojętny  
 507 572 625

Auto skup  
 608 074 444

### PRACA DAM

Kurs instruktorów nauki jazdy –  
 po kursie praca  
 (32) 281 24 14

Telemarketing, praca 5,5 godziny  
 dziennie, podstawa + premia  
 728 777 997

### GARAŻE

ocynkowane, akrylowe  
 schowki budowlane, wiaty  
 gospodarcze,  
 bramy garażowe - na wymiar

OKRĘG GÓRNOŚLĄSKI - PROMOCJA!

Prosper-Więckowski  
 tel. 32 473-0995, 32 470-7100  
 601-942-409

www.blaszoki-bramy.pl

Wczasy, wycieczki,  
 bilety lotnicze i autokarowe,  
 bilety koncertowe, ubezpieczenie  
 turystyczne

**Odpooczywaj24.pl**

**BIURO PODRÓŻY**  
 ul. Basztowa 7  
 Gliwice  
 tel. 32 232 99 90

e-mail: biuro@incentivetrip.pl  
 www.incentivetrip.pl www.odpooczywaj24.pl



## ■ Ja potrafię, Ty potrafisz



Poradnia Psychologiczno – Pedagogiczna w Gliwicach wspólnie z gliwickim samorządem realizuje projekt „Ja potrafię, Ty potrafisz”. Jest to cykl warsztatów psychoedukacyjnych dla uczniów i uczennic szkół podstawowych mających trudności w radzeniu sobie z emocjami, funkcjonowaniem w grupie rówieśniczej, a także trudności w nauce związane ze słabszą koncentracją uwagi lub mało efektywnym zapamiętywaniem. Do projektu zaproszono dziewięć szkół podstawowych z terenu Miasta Gliwice: SP 1, SP 7, SP 9, SP 10, SP 11, SP 20, SP 23, SP 28, SP 36. Warsztaty prowadzone są w szkołach przez wykwalifikowanych psychologów, pedagogów i terapeutów. Więcej informacji na stronie internetowej poradni [www.poradnia.gliwice.pl](http://www.poradnia.gliwice.pl) oraz pod numerem telefonu (32) 231 05 69, e-mail: [projekt@poradnia.gliwice.pl](mailto:projekt@poradnia.gliwice.pl) W ramach projektu będziemy publikować cykl artykułów, które pomogą zrozumieć i wyjaśnić podstawowe pojęcia, jakie pojawiają się na warsztatach.

Artykuł przygotowany w ramach projektu „Ja potrafię, Ty potrafisz” realizowanego przez Poradnię Psychologiczno – Pedagogiczną w Gliwicach oraz Samorząd Miasta Gliwice. Projekt jest współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Wszystko się kiedyś kończy... Ten projekt niestety też. Mija już półtora roku naszej wspólnej drogi z dziećmi ze szkół podstawowych. W program „Ja potrafię, Ty potrafisz” zaangażowani byli nauczyciele, psychologowie i pedagodzy szkolni oraz dyrektorzy szkół. Bez ich pomocy przygoda z dziećmi nie mogłaby się udać. To oni wybierali uczennice/uczniów do zajęć, motywowali rodziców do współpracy, pomagali w organizacji. Dzięki temu, że mieli dużą wiedzę o dzieciach i orientację w ich potrzebach łatwiej było dobrać właściwych uczestników do warsztatów. Dziękujemy.

Aż 9 szkół wzięło udział w Pro-

jekcie, aż 180 dzieci trenowało bawiąc się, umiejętności społeczne. To duża liczba zwłaszcza, że trenerki-terapeutki było tylko 5. Z każdym cyklem zajęć trenerki przekonywały się jak wiele można zrealizować angażując dzieci metodą warsztatową do pokonywania trudności, dokonywania zmian. Dzieci trenowały dobrze się bawiąc, były w ukończonym przez siebie ruchu i działaniu. Czasem nie jest to łatwe dla osób prowadzących. Szum, hałas, ciągły rwetes bywa męczący, ale jakże twórczy dla dziewczynek i chłopców. Piątka doświadczonych psychologów i pedagogów podołała temu zadaniu i spotykała się raz w tygodniu z dwie-

ma grupami wiekowymi w danej szkole. Po cyklu 12 spotkań musieli się rozstać. Pożegnania były zawsze wzruszające i dla dzieci i dla trenerki. W trakcie tych 12 tygodni grupy stawały się dobrymi znajomymi, którzy lubią spędzać ze sobą czas. Żal było dzieciom, żal było prowadzącym się rozstać. A i rodzice mówili, że chcieliby aby dzieci nadal uczęszczali na warsztaty i pytali kiedy powtórka programu.

Co dzieci zyskały oprócz dobrych znajomych i serdeczności trenerki? Ano wiele. Uczyły się jak radzić sobie w trudnych sytuacjach, jak zapanować nad swoją złością, jak dobrze się kłócić. Nazywały uczucia swoje i in-

nych, ćwiczyły techniki radzenia sobie ze stresem. Był też czas na trening pamięci i koncentracji co może pomóc im w codziennej nauce. I wreszcie zmierzyły się z problemem równości płci. Dostały też książeczkę z bajkami terapeutycznymi napisanymi specjalnie dla nich, odnoszącymi się do tematów warsztatów, jako wskazówki na przyszłość. Cel programu – wdrożyć młodych ludzi do poznania i posługiwania się umiejętnościami społecznymi – został zrealizowany.

Teraz już zupełnie na koniec pozostała Konferencja Twórcze Drogowskazy. Konferencja z udziałem wybitnych specjalistów z różnych dziedzin, którzy wypowiedzą się na temat umiejętności społecznych. Zapraszamy do udziału w niej wszystkich sympatyków projektu, tych którzy brali w nim udział lub pomagali w jego realizacji. Konferencja odbędzie się dnia 20.06.2012r w godz. 10.00-14.00 w Centrum Edukacyjnym im. Jana Pawła II w Gliwicach. Chętnych prosimy o przyjęcie naszego zaproszenia i potwierdzenie swojej obecności do dnia 10.06.2012r telefonicznie 782-017-050.

Wspólnie i twórczo zakończymy działania projektowe, bo przecież Ja potrafię, Ty potrafisz

Agnieszka Wilczyńska - pedagog  
Psycholog Mirosława Szocińska

## „Uczynni” wolontariusze

Przyko nam z uwagi na informację o nieznanym osobach, które podając się za wolontariuszy Towarzystwa Pomocy im. św. Brata Alberta Koło Gliwickie, odwiedzają Państwa w domach dokonując zbiórek pieniędzy podobno na naszą działalność.

Jeśli prowadzimy jakąś akcję, happening na ulicy, w centrum handlowym, może zdarzyć się, że odpowiednio wyróżniający się wolontariusze mają zamkniętą puszkę kwestarską. Natomiast nie przewidujemy indywidualnych odwiedzin mieszkańców Gliwic w ich domach z prośbą o wsparcie. W blisko 25-letniej działalności nigdy nie stosowaliśmy tej formy i nie planujemy w tym zakresie zmian.

Proponujemy przede wszystkim wsparcie naszych działań poprzez konto bankowe oraz zapoznanie się z działalnością, problemami, sprawozdaniami zamieszczonymi na stronie internetowej [www.tpbagliwice.pl](http://www.tpbagliwice.pl)

W imieniu Zarządu Koła - Jan Sznajder

**KREDYTY I KONSOLIDACJE**  
**DO 100 TYS ZŁ**  
FACHOWE DORADZTWO  
MINIMUM FORMALNOŚCI  
SZYBKA DECYZJA

**NIE CZEKAJ! ZADZWOŃ I ZAPYTAJ**  
**tel. 726-707-145**

**ZADZWOŃ!**  
**TANI SZYBKI KREDYT!**  
**tel. 0-32 271-18-71**  
ZABRZE, ul. Wolności 245  
pon-pt: 9 - 17



Dołącz do nas  
na Facebooku



**gazeta gliwicka**  
tygodnik społeczno-kulturalny  
+Zabrze

**dwamiasta.pl**

**Gazeta Zabrzeńska**  
+Gliwice

więcej informacji: tel. 601 642 595, 601 642 591





## Górnik po sezonie

Dla piłkarzy Górnika runda wiosenna była bardzo udana. Drużyna, którą wielu skazywano na walkę o utrzymanie, zajęła ostatecznie ósme miejsce zdobywając tylko punkt mniej od ubiegłorocznego Mistrza Polski. W najbliższych dniach powinniśmy się dowiedzieć czy Adam Nawałka będzie w dalszym ciągu trenerem zabrzan oraz kto ewentualnie odejdzie z klubu.

> ZABRZE

W pierwszym wiosennym meczu na stadion przy ulicy Roosevelta przyjechała Legia Warszawa. Zdecydowanym faworytem byli walczący o tytuł podopieczni Macieja Skorży. Tymczasem po bramkach Prejuce Nakoulmy i Mariusza Magiery gospodarze zasłużenie wygrali 2:0. Tydzień później zabrzan rozegrali mecz z GKS Bełchatów i zremisowali 1:1 mimo niewykorzystanego przez Nakoulmę rzutu karnego. Piękną bramkę dla Trójokolorowych zdobył Michał Pazdan. 10 marca Górnicy rozegrali kolejny niezwykle mecz. Po pierwszych czterdziestu minutach przegrywali na własnym boisku z Lechią Gdańsk 0:2 i wydawało się, że nie dadzą rady odrobić strat. Tymczasem w drugiej połowie oglądaliśmy zupełnie odmienionych

podopiecznych Adama Nawałki. Zabrzanie zdobyli dwie bramki i wyrównali stan meczu. O kolejnym meczu z ŁKS lepiej w ogóle nie pisać. Wynik 0:0 oddaje w stu procentach to, co działo się na murawie. 23 marca na stadionie Cracovii Górnicy zrewanżowali się miejscowym za jesienną porażkę 0:1 i tym razem wygrali 3:1 po bramce Aleksandra Kwieka i dwóch trafieniach Michała Zielińskiego. Kilka dni później zabrzanie w zaległym meczu przegrali z Lechem w Poznaniu 0:1, chociaż z gry zasłużyli przynajmniej na remis. 1 kwietnia do Zabrza przyjechała rewelacja rundy wiosennej, Korona Kielce. Ekipa z Roosevelta wybiła jednak podopiecznym Leszka Ojrzyńskiego marzenia o Mistrzostwie Polski wygrywając zasłużenie 2:0. Obie bramki dla miejscowych strzelił Arkadiusz

Milik. Świetną serię Trójokolorowi podtrzymali tydzień później wygrywając z kolejną drużyną walczącą o najwyższe cele. Tym razem o sile Górnika przekonali się piłkarze Polonii Warszawa. Jedyne gola strzelił Adam Danch na kwadrans przed końcem spotkania. W 26 kolejce gier w Chorzowie odbyły się Wielkie Derby Śląska. Zacięty mecz zakończył się bezbramkowym remisem, chociaż obydwa zespoły miały swoje szanse i mogły przechylić szalę zwycięstwa na swoją stronę. Na cztery kolejki przed końcem sezonu Górnik przegrał w Białymstoku z Jagiellonią 1:2. Popisową partię rozegrał Tomasz Frankowski, zdobywca obu bramek dla Jagi. Jedyne bramkę dla przegranych strzelił Arkadiusz Milik. W 28 i 29 kolejce grający o przysłowiową „pietruszkę” Górnicy rozegrali dwa świetne

spotkania. Najpierw rozgromili 3:0 Podbeskidzie Bielsko-Biała (gol Nakoulmy i dwa Marcina Wodeckiego), a później odesłali z kwitkiem Wisłę Kraków, wygrywając 2:0 (bramki Mariusza Przybylskiego i Arkadiusza Milika). W ostatniej serii gier zabrzanie ulegli w wyjazdowym meczu najlepszej drużynie rundy wiosennej, Zagłębiu Lubin 1:2. Honorowe trafienie zaliczył Błażej Telichowski.

Ostatecznie Górnik zajął ósme miejsce w tabeli z dorobkiem 42 punktów (11 zwycięstw, 9 remisów i 10 porażek). Zabrzanie strzelili 36, a stracili 30 bramek. Jaką drużynę zobaczymy w rundzie jesiennej? Według nieoficjalnych informacji bliscy odejścia z Zabrza są Michał Pazdan, Łukasz Skorupski i Prejuce Nakoulma. Wciąż nie wiadomo co z trenerem Adamem Nawałką, który ma podobno oferty z bogatszych klubów. Działacze Trójokolorowych wciąż muszą walczyć o licencję na grę w T-Mobile Ekstraklasie. Wielce prawdopodobne jest, że jesienią w roli gospodarza Górnicy występować będą na Stadionie Ludowym w Sosnowcu. O wszystkim co dzieje się w klubie z Roosevelta będziemy na bieżąco informować na łamach Gazety Gliwickiej + Zabrze.

robkan

## Dramatyczny mecz Lwów

W niedzielne popołudnie na stadionie Gwarka w Orntonowicach zespół futbolu amerykańskiego Gliwice Lions pokonał po zaciętym meczu Zagłębie Steelers Interpromex 14:13. Dzięki temu zwycięstwu podopieczni Pawła Klawendera zostali liderami Grupy Południowej PLFA I.

> GLIWICE

Początek spotkania był wyrównany. W pierwszej kwarcie mimo kilku ciekawych akcji żadna z drużyn nie zdobyła punktów. W drugiej odsłonie oglądaliśmy już jednak efektowne przyłożenia. Najpierw 6 punktów zdobył dla gości Michał Krzelowski (podwyższenie za jeden punkt – Dominik Sikora) i zrobiło się 0:7. Na szczęście dla miejscowych chwilę później przyłożeniem odpowiedział Łukasz Bachman, a przez kontuzję kopacza, Lwy zdecydowały się na grę za dwa „oczka”. Świetna akcja duetu Paweł Klawender - Tomasz Grabas przyniosła upragnione punkty i po dwóch kwartach gliwiczanie prowadzili 8:7. W trzeciej kwarcie oglądaliśmy bardzo efektowną akcję Tomasza Sobonia, który podwyższył prowadzenie gospodarzy do siedmiu punktów. Na kilkadziesiąt sekund przed zakończeniem spotkania Steelers zdobyli przyłożenie i przegrywali już tylko 14:13. Wtedy to trener gości zdecydował się na bardzo ryzykowne rozwiązanie. Zamiast kopnięcia za jeden punkt przyjezdni postanowili zagrać akcję za dwa. Na szczęście dla Lwów gospodarze obronili atak Zagłębia i mecz zakończył się minimalnym zwycięstwem miejscowych.

Teraz gliwicki zespół czeka niemal miesiąc przerwy. Kolejny mecz podopieczni Pawła Klawendera zagrają 9 czerwca, a ich rywalem będzie zespół Bielawa Owls.

Po meczu powiedzieli:

**Paweł Klawender (trener Gliwice Lions):** *Steelers byli dwa lata w najwyższej klasie rozgrywkowej. Mimo tego, dzisiaj pokazaliśmy, że mamy mocną drużynę, która potrafi pokonywać potencjalnych faworytów.*

**Szymon Widera (prezes Zagłębia Steelers Interpromex):** *Mecz był bezwzględnie do wygrania. Nasz trener postawił w końcówce wszystko na jedną kartę. Okazało się, że nie była to dobra decyzja. Wierzę, że wysoko wygramy pozostałe mecze sezonu i odbierzemy puchar dla najlepszej drużyny w pierwszej lidze.*

(źródło: Biuro Prasowe PLFA)

**Gliwice Lions  
Zagłębie Steelers  
Interpromex 14:13  
(0:0, 8:7, 6:0, 0:6)**

**II kwarta**

0:7 przyłożenie Michała Krzelowskiego po 3-jardowej akcji biegu (podwyższenie za jeden punkt Dominik Sikora)  
8:7 przyłożenie Łukasza Bachmana po 1-jardowej akcji biegu (przyłożenie Tomasza Grabasa po podaniu Pawła Klawendera)

**III kwarta**

14:7 przyłożenie Tomasza Sobonia po 24-jardowej akcji biegu

**IV kwarta**

14:13 przyłożenie Łukasza Strzeleckiego po 19-jardowej akcji po podaniu Michała Krzelowskiego

robkan

## KSIĘGOWY ONLINE - NOWATORSKA OBSŁUGA KSIĘGOWA DLA FIRM

DOSTĘP DO DANYCH FINANSOWYCH FIRMY 24/DOBĘ • STALE AKTUALIZOWANE DANE • OSZCZĘDNOŚĆ CZASU I KOSZTÓW ZAKUPU OPROGRAMOWANIA

**BFK PARTNERS** zapewnia **BEZPŁATNIE:**

- Dostęp do SERWERA BFK PARTNERS przez INTERNET
- Dostęp do oprogramowania umożliwiającego:
  - fakturowanie, obsługę magazynu,
  - prowadzenia kasy,
  - kontrolę rozrachunków,
- Archiwizację danych finansowych klienta

**KLIENT BFK PARTNERS** otrzymuje dostęp przez **INTERNET** do:

- Informacji o rozrachunkach (należności i zobowiązania),
- Fakturowania i prowadzenia magazynu,
- Bieżący dostęp do informacji o sytuacji firmy przez INTERNET (bilans, rachunek zysków i strat)

**bfk partners** SP. Z O.O.  
BIURO FINANSOWO-KSIĘGOWE

44-100 Gliwice, Dolnych Wałów 17/1  
tel. 32 231 44 99, fax. 32 232 79 93





FOT. IREK DOROZANSKI, WWW.PIAST-GLIWICE.EU

## Udany tydzień

Dwa zwycięstwa odnieśli piłkarze Piasta w minionym tygodniu. Najpierw pokonali Dolcan Zabki 3:2, a później pewnie wygrali z Kolejarem Stróże 2:0. Dzięki temu na trzy kolejki przed końcem rozgrywek podopieczni Marcina Brosza są już tylko o krok od awansu do T-Mobile Ekstraklasy.

### > GLIWICE

Mecz z Dolcanem nie mógł lepiej rozpocząć się dla Piasta. Po 35 minutach gliwiczanie prowadzili 3:0 i wydawało się, że spotkanie zakończy się pogromem. Bramki dla gospodarzy strzelali Adrian Klepczyński oraz dwie Wojciech Kędziora. Tuż przed przerwą zupełnie niespodziewanie gola zdobyli goście. Ładną kontrę Dolcanu wykończył Maciej Tataj. Na dziesięć minut przed końcem meczu Łukasz Zaniewski zdobył drugiego gola i czekała nas bardzo emocjonująca końcówka. Do ostat-

niego gwizdka przyjeźdźni nie byli już w stanie stworzyć sobie dogodnej okazji i podopieczni Marcina Brosza mogli cieszyć się z trzech punktów.

W sobotę na Niebiesko-Czerwonych czekało trudniejsze zadanie. Rywalem gliwiczanie była piąta drużyna w tabeli – Kolejarek Stróże. Pierwsza odsłona tego pojedynku nie przyniosła spodziewanych emocji. Oba zespoły grały bardzo zachowawczo, nie stwarzając zbyt wielu okazji do zdobycia bramki. Owszem, przewagę optyczną mieli gospodarze, jednak niewiele z tego wy-

nikało. W drugiej części piłkarze Piasta wreszcie zdecydowali się zagrać odważniej i oglądaliśmy dobre widowisko. Bardzo groźnie z dystansu strzelali Ruben Jurado, Tomasz Podgórski i Alvaro Jurado. Po godzinie gry miejscowi dopięli swego. Dośrodkowanie Pavola Cicmana wykorzystał Ruben Jurado. Na niewiele ponad dziesięć minut przed końcem meczu drugą bramkę dla miejscowych zdobył Wojciech Kędziora. Najlepszy strzelec Piasta wykorzystał podanie Mateusza Bodziocha i pewnym strzałem pokonał Dominika Sobańskiego.

Wszyscy rywale do walki o awans stracili w minionym tygodniu punkty. W związku z tym Piast został samodzielnym liderem I ligi z dorobkiem 58 „oczek”. Druga Termalica Bruk-Bet Nieciecza i trzecia Pogoń Szczecin mają po 55 punktów. Czwarte miejsce zajmuje Zawisza, który na swym koncie ma 53 punkty. Podopieczni Marcina Brosza już dzisiaj zagrają kolejne spotkanie. Gliwiczanie na wyjeździe zmierzą się z Bogdanką Łęczna. A w niedzielę o godzinie 17.00 na Stadionie Miejskim odbędzie się bardzo ciekawie zapowiadający się mecz. Do Gliwic przyjedzie bowiem drużyna GKS Katowice. Ostatnia seria gier rozegrana zostanie 27 maja. Piast zagra wtedy na własnym stadionie z Zawiszą Bydgoszcz.

**Po meczu powiedział:**  
**Marcin Brosz (trener Piasta):** Wchodzimy w newralgiczną dla nas fazę rozgrywek. Musimy zrobić wszystko, żeby zwycięstwo

nas nie uśpiło. Graliśmy z zespołem dobrym, co pokazał w pierwszej połowie. Przed nami trzy kolosalnie ważne mecze, teraz trudny wyjazd do Łęcznej. Bądźmy wszyscy razem w ostatnich momentach, bo gra się lepiej, jeśli stadion żyje. Gramy dla miasta, dla regionu, zrobimy wszystko, żeby nie użyć słowa: a nie mówiłem. Proszę wszystkich, by się skoncentrowali. Proszę o wsparcie wszystkich zaangażowanych, mobilizujcie nas. Zrobimy wszystko, by ta ekstraklasa wróciła. Te zwycięstwa o niczym nie świadczą, musimy punktować w trzech najbliższych meczach.

### Piast Gliwice Kolejarz Stróże 2:0 (0:0)

**1:0** Ruben (61 min),  
**2:0** Kędziora (79 min)

**Piast:** Szmatuła - Matras, Klepczyński, Krzycki, Bodzioch, Cicman, Alvaro Jurado, Zganiacz, Podgórski - Ruben Jurado (79' Świątek), Kędziora (90' Docekal)

**Kolejarz:** Sobański - Basta, Cichy, Markowski, Wałęciak, Gajtowski (66' Cebula), Niane, Chrapek (67' Rupa) Stefanik, Nitkiewicz (56' Gryźlak), Kowalczyk

**Żółte kartki:** Zganiacz (Piast) oraz Gajtowski, Basta, Cichy (Kolejarz)

**Czerwona kartka:** Wałęciak (Kolejarz, za faul, 70 min)

**Sędzia:** Artur Radziszewski (Warszawa)

**Widzów:** 4196

robkan

## PIGUŁKA SPORTOWA

### Rajd Rowerowy

Polski Klub Ekologiczny i Turystyczny Klub Kolarski PTTK im. Władysława Huzy organizują V Rajd Rowerowy o Zielony Liść Kasztanowca. Trasa rajdu prowadzić będzie alejami kasztanowymi powiatu gliwickiego i ma na celu zwrócenie uwagi na problem ginących kasztanowców, które są atakowane przez szrotówka kasztanowcowiaczka, pasożyta tych drzew. Rowerzyści wyruszą 26 maja o godzinie 10.00 (zbiórka o 9.30) z gliwickiego Rynku, a meta wyznaczona została na zamku w Toszku. Tam na uczestników będą czekać konkursy, gry, zabawy oraz pokaz pierwszej pomocy. Honorowy patronat nad Rajdem objął Starosta Gliwicki.

### Fortuna goni lidera

W najciekawszym meczu 25 kolejki ligi okręgowej Fortuna Gliwice wygrała na wyjeździe z Tempem Paniówki 2:0. Tym samym drużyna z Brzezinki awansowała na drugie miejsce w tabeli i traci do lidera, Jedności 32 Przyszowice siedem punktów. W innych meczach rezerwy Piasta po dramatycznym meczu pokonały 4:3 MKS Zabrze-Kończyce, rezerwy Polonii Bytom rozbiły Carbo Gliwice 3:0, Gwarek Zabrze wygrał na wyjeździe z Ruchem II Radzionków 3:2, a ŁTS Łabędy pokonał 4:1 KS 94 Rachowice. Największą sensacją tej serii gier była porażka lidera Jedności

z broniącą się przed spadkiem drużyną Silesii Miechowice 0:1.

### Milenium Beach Soccer Cup

Za 10 dni na Milenium Arena (ul. Płocka 16) odbędzie się czwarta edycja Milenium Beach Soccer Cup 2012. W tej największej na Śląsku imprezie piłki nożnej plażowej weźmie udział prawdopodobnie 12 drużyn z całej Polski (m.in. ETA Zagłębie Dąbrowa Górnicza, Beach Soccer Club Grembach Łódź czy Copacabana Boca Gdańsk). Tymczasem gospodarze turnieju szlifują formę w meczach sparingowych. Rywalami UKS były futsalowe drużyny GAF Jasna oraz ZSET. W pierwszym pojedynku Milenium wygrał 5:4, a w drugim rozbił rywali 7:2. Miejmy nadzieję, że to dobry prognostyk przed turniejem Milenium Beach Soccer Cup 2012. Patronat medialny nad imprezą objęła Gazeta Gliwicka.

### GTK Streetball

26 maja na Placu Krakowskim odbędzie się 12 już edycja turnieju koszykówki ulicznej GTK Streetball 2012. Gra toczyć się będzie na dwa kosze (3 na 3) w czterech kategoriach młodzieżowych chłopców, dwóch kategoriach kobiet oraz kategorii OPEN mężczyzn. Poza meczami zaplanowano konkurs wsadów, konkurs rzutowy oraz warsztaty artystyczne GTK Street Art.

robkan



Potrzebujesz pieniędzy?  
Brak Ci gotówki?

Do 150 000 zł bez zabezpieczeń

KREDYTY DLA OSÓB PRYWATNYCH

KREDYTY DLA FIRM

Oferta lepsza niż w banku

Bez prowizji

Znajdziemy dla Ciebie najlepszy kredyt - **Bezpłatne** doradztwo

Skonsultuj się z doradcą A-Z Finanse

A-Z Finanse Centrum Finansów Osobistych  
ul. Górnych Wałów 7/33, Gliwice  
tel. 32 337 19 03, 501 695 355

www.azfinanse.pl



**10 LAT**  
**SIMPLY**  
MARKET

**WSZYSTKO, BLISKO, TANIO!**

**ZAPRASZAMY**

Zabrze, ul. Ch. De Gaulle'a 111-113  
godz. otwarcia: pon.- pt. 7.00-21.00  
sob. 7.00-20.00, niedz. 9.00-16.00

Gliwice, ul. Żabińskiego 55  
godz. otwarcia: pon.- pt. 7.00-21.00  
sob. 7.00-20.00, niedz. 8.00-16.00

**Nakręć się na kibicowanie**  
**i wygrywaj w loterii przez cały maj!**



Szczegóły loterii  
w supermarketach  
oraz na stronie  
[www.simply-market.pl](http://www.simply-market.pl)



banany  
1 kg

**2.49**  
~~4.99~~

**TYLKO W DNIACH CZWARTEK, PIĄTEK,  
SOBOTA 17-19.05.2012**



Hoop Cola  
2 x 2 l  
koszt 1 l - 1,12 zł

**4.49**  
~~6.99~~

**TYLKO W DNIACH PONIEDZIAŁEK,  
WTOREK, ŚRODA 21-23.05.2012**



dzbanek  
1,5 l  
1 szt.

**5.59**  
~~7.99~~

**TYLKO W DNIACH SOBOTA, NIEDZIELA  
19-20.05.2012**



lody  
śmietankowe  
różne rodzaje  
1 l

**5.99**  
~~7.99~~

**TYLKO W PONIEDZIAŁEK, WTOREK, ŚRODA  
21-23.05.2012**

**SUPERMARKETY SIMPLY NALEŻĄ DO AuchanSuper**